Precios de suscripción

MADRID ..... 2,00 pesetas al mes
PROVINCIAS ..... 9,00 ptas. trimestre

PAGO ADELANTADO

FRANQUEO CONCERTADO

EL DEBATE

MADRID.—Año XIV.—Núm. 4.697 | Martes 5 de agosto de 1924 | CINCO EDICIONES DIARIAS | Apartado 466.—Red. y Admón., COLEGIATA, 7. Teléfonos 365 M. y 398 M

La cooperación católica

Bonn, 19 de julio.

Mucho se habló en los últimos años del tema de las relaciones entre los católicos, aunque debiera parecer superfluo hablar de internacionalismo católico, siendo la palabra católico mucho más amplia que internacional, pues significa el universalismo en su más alto y noble sentido. Pero lo que hace falta, y en los tiempos presentes más que nunca, es la cooperación práctica de los católicos de las diversas naciones en las cuestiones públicas que están relacionadas con objetos religiosos, morales y de cultura general.

La manifestación brillante de universalidad católica que ha tenido lugar en Amsterdam hace patente a todo el mundo cuán profundamente arraigado está en el mundo católico el sentimiento íntimo de unidad, del que la Eucaristía es su medio y su símbolo, el *sacramentum unitatis*, que hace de la Iglesia católica un solo cuerpo, vivificado por Nuestro Señor. Y esta unidad divina debe resplandecer entre los católicos de todas las naciones para las relaciones prácticas de la vida.

Múltiples son las razones que deben en el momento actual incitarnos a dar nueva y mayor vida a nuestro sentimiento de unidad. En primer lugar, por la fiereza de los enemigos que atacan a los católicos en todas partes. Un materialismo pagano ha desplegado sus banderas; en Rusia, sin ninguna máscara, declarando guerra abierta a todas las tendencias religiosas y espirituales, borrando la palabra Dios de los libros de enseñanza, exaltando el aspecto guerrero de la vida, haciendo corresponder al trabajo mecánico el goce brutal. En Alemania el materialismo, propagado por socialistas y comunistas, es algo más manso, pero en el fondo persigue los mismos fines. En otras naciones hay un materialismo más práctico que teórico, un desprecio grande para todo lo que eleva los ánimos, una inclinación manifiesta a lo que deleita y distrae corporalmente. Aunque en ciertas clases, singularmente en una parte de la juventud cristiana, se puede observar un potente resurgir de los sentimientos religiosos, no debe olvidarse cuán difícil ha sido siempre impulsar las inclinaciones de las masas en otras direcciones. Y de las luchas sociales hoy no hablo.

Por todo lo cual la cooperación católica ha sido reconocida ya como una necesidad apremiante; la han puesto ya en práctica varias organizaciones, como las de las Juventudes católicas, y cuando debemos contar con nuevas eras de persecuciones religiosas por los Poderes públicos, lucha que ya se vislumbra en Francia, mayores han de ser los motivos para prepararnos a la lucha. De extraordinaria utilidad será, pues, que nos tratemos más íntimamente unos y otros, a fin de conocernos más y estimar lo que tienen de excelente los católicos de las diversas naciones, sus conquistas en los varios terrenos, sus posiciones en los campos de la ciencia, de la literatura y de la vida social. Cuando leo en EL DEBATE los hermosos artículos del distinguido escritor francés René Bazin, que tiene admiradores también en Alemania, sus informes sobre la vida religiosa en Francia me causan sumo agrado, no sólo por los hechos edificantes que refiere, sino también por el tono de profunda convicción espiritual con que escribe. Es un modelo de lo que debe hacerse en este sentido. La cooperación católica hará muchos progresos, si aprovechamos los ejemplos y las lecciones de otros, aunque la situación de cada nación aislada pida táctica y aplicación diferentes.

Mi buen amigo el profesor Platz, de la Universidad de Bonn, no cesa de inculcar a los católicos alemanes que Francia católica ha formado un tesoro espiritual de nociones y disposiciones religiosas, singularmente por sus escritores católicos de los últimos treinta años, que representa como un manojo de flores de la verdadera civilización cristiana. Lo mismo pasa, más o menos, con otros países católicos occidentales. En otra ocasión hablaré del concepto de la civilización cristiana occidental, opuesto a la que ahora se estila, el orientalismo asiático. Esta civilización debe formar para los católicos un motivo y su vínculo de unión para luchar juntamente contra los que quieren arrebatarnos la espiritualidad de nuestra manera de ver y de vivir. Con una cooperación internacional íntima serviremos mucho a estos fines. Que haga, pues, siempre mayores progresos.

Doctor FROBERGER

Reunión para los foros en Pontevedra

Créese que el día 17 se llegará a una solución

PONTEVEDRA, 4.—En el despacho del gobernador se ha celebrado esta tarde una reunión de los dueños de foros y pagadores para acordar los medios de venir a un acuerdo. Asistieron representantes de las Sociedades agrarias de Pontevedra, Vigo y Túy. En la reunión reinó gran armonía, reconociendo los foratarios el derecho de propiedad y ofrecieron cumplir en los pagos. Se pidió una nueva reunión que se verificará el día 17 para traer los poderes de los respectivos representados. En dicha fecha se acordará la resolución definitiva.

El gobernador invitó a todos a una solución favorable, consiguiendo poner de acuerdo a una y otra parte en los puntos más esenciales. Se confía en que el asunto quedará resuelto amistosamente.

Hughes conferencia con el presidente Ebert

Manifestaciones a los corresponsales de la Prensa extranjera

NAUEN, 4.—El secretario de Estado americano, Hughes, ha celebrado una entrevista con el presidente Ebert, que le ha obsequiado con un almuerzo.

Después Hughes ha recibido a los representantes de la Prensa extranjera en Berlín, expresándoles su satisfacción y agradecimiento por la amable recepción que se le ha hecho en Berlín.

Lamenta que su estancia en Alemania haya de ser corta, porque diferentes razones le obligan a regresar pronto a su país, reclamado por el presidente Coodlige.

Respecto al plan Dawes dijo Hughes que cree y espera que señalará una nueva era de paz y de progreso para Europa, y que la llegada a Londres de la Delegación alemana, de que hablan ya los periódicos, señalará la fase decisiva de la Conferencia.—*T. O.*

La reina Cristina en París

PARIS, 4.—La reina doña Cristina de España, que llegó a esta capital procedente de Hendaya, ha salido esta tarde, a las cinco y media para Lausana en el simplón-expreso.

La augusta señora, que viaja, como se sabe, de incógnito, con el nombre de condesa de Covadonga, fué saludada en los andenes de la estación de Lyon por el señor Fouquieres, director del Protocolo, en nombre del ministro de Negocios Extranjeros, y por el alto personal de la Embajada de España en esta capital

Un destacamento de la Guardia republicana rindió a la egregia viajera los correspondientes honores.

LLEGA TAMBIEN EL INFANTE DON ALFONSO

LE BOURGET, 4.—A las catorce y cuarenta y cinco ha llegado a este aeropuerto el infante de España don Alfonso de Orleáns y Borbón, que acompañará a la reina María Cristina durante su breve estancia en París.

Violentos terremotos en Lituania

RIGA, 4.—Una violenta sacudida sísmica ha destruído el pueblo de Prem, en Lituania.

Una colina inmediata al mencionado pueblo va hundiéndose poco a poco, apareciendo enormes surtidores de agua hirviente.

¿Incidente diplomático grecoalemán?

BERLIN, 4.—Una nota oficiosa dice que no es cierto que el encargado de Negocios de Alemania en Atenas haya desistido provisionalmente de presentar sus cartas credenciales al jefe de aquel Estado, antes de pronunciar en francés el discurso de rúbrica, y añade: «El ministro de Alemania en Atenas ha aplazado la presentación de sus credenciales a consecuencia de una indisposición del presidente de la república griega.»

COMO SE CONTO EL INCIDENTE

ATENAS, 4.—El encargado de Negocios de Alemania en Atenas, Schoen, que debía de entregar el sábado último al presidente de la república sus cartas credenciales, ha regresado a su país con motivo del siguiente incidente:

«Parece que dicho diplomático, de conformidad con los usos cancillerescos, había comunicado con un día de antelación al ministro de Negocios Extranjeros el texto del discurso que se proponía pronunciar ante el jefe del Estado, pero en dos idiomas, o sea, en alemán y en francés.

El ministro de Negocios Extranjeros le notificó que el texto alemán no era necesario, puesto que el discurso tenía que ser pronunciado en francés.

Schoen contestó que desde la guerra el francés ya no era idioma diplomático, y que cada vez que un ministro o embajador alemán había presentado sus credenciales a un Soberano o un jefe de Estado extranjero, después de la guerra, lo había hecho hablando en alemán, incluso en París.

A ello repuso el ministro de Negocios Extranjeros diciendo que cada país era libre de elegir el protocolo que más le agradara, y que en Grecia los discursos de presentación no se pronunciaban en alemán, sino en francés.

Schoen desistió entonces de la presentación de sus cartas, y partió en el acto. Se ignora si volverá.»

Un formidable incendio

SAN JUAN DE PUERTO RICO, 2.—En el barrio obrero de esta ciudad se ha declarado un formidable incendio que lleva ya destruídas más de 200 casas. A pesar de los esfuerzos realizados, no se ha conseguido localizarlo. La ciudad entera está consternadísima. Más de mil personas han quedado sin albergue, perdiendo todo cuanto poseían.

El Gobierno ha adoptado medidas para socorrer inmediatamente a las víctimas.

Política forestal

Tocan a su término en el centro de España las faenas de la recolección. Empieza a llenar el trigo los graneros en cantidad, por desgracia, muy inferior a la prometedora cosecha que las copiosas lluvias primaverales hacían presentir. Desde entonces, hace ya varios meses, ni una sola gota de lluvia ha refrescado los sedientos campos españoles, calcinados por un sol inclemente. Y si los cereales, aunque mermados y raquíticos, pudieron desarrollarse con las reservas de humedad acumuladas por el suelo en febrero y marzo, la vid, otra de las riquezas nacionales, ve comprometida su producción. El fantasma de la sequía vuelve una vez más, como todos los años, a atormentar la economía española.

La política hidráulica, que tan ilustres campeones ha tenido en nuestra Patria, es la innegable panacea contra una gran parte de los males que afligen a la agricultura española y, por ende, a la riqueza nacional. Captar las corrientes de agua que discurren por la Península, crear embalses, trazar redes de canalización, es solución atrayente y de inmediato resultado. Pero pantanos y canales se hallan sometidos a las vicisitudes de los ríos que los alimentan, y éstos sufren, al igual que los campos españoles, las consecuencias de la sequía.

Tiende a desaparecer, si es que aún subsiste, en las cuencas de nuestros ríos el regulador natural de su cauce, el elemento que retenga en el suelo las aguas pluviales, impidiéndolas resbalar convertidas en torrente asolador, factor de fecundidad del suelo y de riqueza en el país: el árbol.

Por eso a toda política hidráulica debe preceder algo que, si es de menor efecto ante las masas y menos propicio a lucimientos, su resultado había de ser más hondamente transformador. Y, sin embargo, ¿qué hombre público ha hecho campaña en pro de una política forestal?

No se diga que esa materia no ha preocupado a nuestros legisladores. Desde Alfonso XI hasta la época moderna no ha existido Monarca español que no haya dictado severas medidas para la protección de los montes. Las Cortes de Valladolid de 1256 y 1351 reclamaron remedio contra la devastación forestal, lo que determinó a don Pedro el Cruel a castigar con la pena de muerte a los dañadores.

De 1493 datan las Ordenanzas de Barcelona, promulgadas por los Reyes Católicos, para la conservación de los montes, perfeccionadas y completadas en años sucesivos hasta llegar a la frondosísima legislación forestal de nuestros días, tan frondosa como inútil. La ignorancia del campesino español y la incuria de sus gobernantes han transformado en pocos años la umbría tierra ibérica en paisaje lunar: lo que fué frondosa meseta castellana es hoy estepa inhospitalaria, árida, calcinada por el sol, torturada por la sed. En la penitencia de la sequía sufren hoy sus moradores el castigo a la furia destructora que se transmitieron de unas a otras las generaciones españolas y aún no se ha extinguido. El hacha implacable sigue abatiendo árboles y montes, sin que la acción oficial salga al paso de la codicia, aliada en este caso a la ignorancia.

Sólo hubo un ministro de Fomento, el señor Cambó, cuyo profundo conocimiento de los problemas españoles le llevó a adoptar disposiciones enérgicas, y en esta cuestión a prohibir o a condicionar severamente la corta de árboles en los montes comunales y en los de propiedad particular.

Aquellas atinadas medidas bien pronto fueron letra muerta. La tala criminal prosigue su obra destructora. Antes de un siglo España será un páramo, y la estepa castellana, andaluza y aragonesa cubrirá toda la Península.

Múltiples son las disposiciones oficiales que alientan y protegen la repoblación forestal, todas ellas tan ineficaces como las sanciones con que castiga el Código Penal a los depredadores. Sabemos de un Juzgado de la Península, donde hace pocos años existían pendientes de cobro multas por valor de 150.000 pesetas, evidentemente incobrables. Una disposición del Directorio, publicada estos días en la *Gaceta*, tiende a hacer efectivas esas sanciones; pero, aun reconociendo el buen deseo que inspira a esa disposición oficial, mucho dudamos de su eficacia. Los infractores son, en la mayoría de los casos, gente insolvente, y el procedimiento ejecutivo que se entable contra ellos sólo representará, como ocurre ahora, gastos para la Hacienda, sin ningún beneficio que lo compense. Al contrario, las multas quedan burladas, y la fuerza coercitiva de las leyes se relaja. El infractor, seguro de la impunidad, repite su «hazaña», y pronto encuentra imitadores que sigan el ejemplo a tan poco riesgo y seguro beneficio.

Sólo una medida puede impedir que se siga haciendo befa y escarnio de la ley, como hasta la fecha ocurre: la exacción inmediata de la multa por el infractor, a raíz de la denuncia, o la transformación en los correspondientes días de arresto si aquél se negara a hacerla efectiva o se declarase insolvente. Se suprimiría el largo expedienteo actual para comprobarlo, durante cuyo lento trámite hay tiempo sobrado para amañar la insolvencia y eludir la acción de la justicia.

Ese procedimiento rápido y sencillo protegería eficazmente los montes públicos contra la barbarie campesina. El mantenimiento del sistema que hoy rige, tan cómodo para los enemigos del árbol como desmoralizador para quienes tienen la misión de protegerlo, sólo ha de conducir a la completa ruina de la riqueza forestal española.

Es necesario salvar ese patrimonio ya tan menguado. Su acrecentamiento es obra, no de cultura, sino del más sano y profundo patriotismo. El Directorio ha demostrado desde la *Gaceta* en diversas ocasiones su bien orientado criterio en esta materia y su favorable disposición para poner remedio a ese problema, que hasta el presente sólo fué arma de caciques. Sentar las bases de una política forestal sería la iniciativa más provechosa, y, por desgracia, aún virgen, que pudiera promoverse desde el ministerio de Fomento.

Eduardo ORTEGA NUÑEZ

Grandiosa fiesta del Somatén en Covadonga

Veinte mil personas aclaman al presidente del Directorio

Desfilan 5.000 somatenes con 14 banderas. Visitas a la cuenca minera: discurso a los obreros. Una fiesta militar en Trubia. Agasajos en Avilés

OVIEDO, 4.—Con solemnidad extraordinaria se celebró ayer en Covadonga el acto de bendecir las banderas de los Somatenes. Asistieron, con Primo de Rivera, el capitán general de la octava región, señor Alvarez del Manzano; el general Martínez Anido, comandante general de los Somatenes de esta región, general Gardoqui; el gobernador, señor Zubillaga; el Arzobispo de Valladolid, Obispo de Oviedo, representaciones oficiales e inmenso público.

Los somatenistas, en número de más de 5.000, se hallaban perfectamente alineados, con sus 14 banderas al frente.

El gentío no bajaba de 20.000 personas, que habían ido llegando a Covadonga en trenes especiales desde las primeras horas de la mañana. También se hallaban allí varios centenares de automóviles procedentes de diferentes pueblos de la provincia.

Al llegar el presidente con su séquito rindieron honores dos compañías del regimiento del Príncipe y del sexto de Zapadores.

El inmenso gentío que se agolpaba frente a la Basílica prorrumpió en ovaciones delirantes.

Primo de Rivera marchó inmediatamente a la gruta de la Virgen, donde oró unos instantes. Después pasó a la Basílica, donde fué recibido por el Cabildo en pleno. Se cantó un solemne Tedéum, y a la una de la tarde dió comienzo la misa, en la que ofició el doctoral de la Basílica de Covadonga.

HABLA EL PRELADO

Terminado el santo sacrificio, el Obispo de Oviedo, revestido de pontifical, procedió a la bendición de las banderas, que eran portadas por sus madrinas. El momento fué solemnísimo y de una intensa emoción. Terminada esta ceremonia, Primo de Rivera y su séquito se retiraron a la tribuna colocada al efecto, y el Obispo de Oviedo pronunció un elocuentísimo discurso.

Comenzó diciendo que el acto de bendición de estas banderas y el espectáculo sublime que se estaba dando era un abrazo entre la Religión y el Patriotismo, a los pies de la Virgen María.

Glosó el lema del Somatén: «Paz, Paz y siempre Paz», y dijo que para la paz ansiada, antes que la fuerza de los brazos está la de los corazones. Cantó un himno en loor del Somatén, que representa la antítesis de la anarquía y la concreción del más puro y elevado patriotismo, y terminó dirigiendo una tierna súplica a la Santísima Virgen de Covadonga, pidiéndole su maternal bendición para el general Primo de Rivera, que lo sacrificó todo por la Patria; para el Rey católico que ha sabido conservar la tradición cristiana de sus antepasados; para los Somatenes y para España entera.

Las últimas palabras del Prelado fueron acogidas con atronadores aplausos.

DISCURSO DEL PRESIDENTE

Seguidamente se levantó a hablar el presidente del Directorio, que fué acogido con estruendosa ovación.

Comenzó diciendo que las palabras que allí iba a decir no eran sólo para los asturianos, sino para España entera.

Voy a hablar—dijo—para España y en nombre de ella.

Canta a la Virgen de Covadonga y recuerda a la de Montserrat. Patrona de los Somatenes, y, como ella, base de otra reconquista nacional: la de los corazones de los españoles ofuscados por malsanas doctrinas y envenenados por las predicaciones de falsos apóstoles.

Mientras haya religión en Montserrat y en Covadonga no habrá más Patria que España ni más bandera que la española.

Este pueblo, que ha venido desde largas distancias para asistir al grandioso acto que estamos presenciando, es la mayor prueba de fe y esperanza en la grandeza de España.

Dice que al hablar en nombre del Directorio es lo mismo que si lo hiciera en el de todo el Ejército, que con él piensa, siente y quiere la salvación de España, pues aun cuando por fortuna no corren peligro sus fronteras, sí lo corren las leyes y los derechos de ciudadanía.

Vuelve a señalar la trascendencia del acto que se celebra, y añade que produce en su ánimo tan intensa y vivísima impresión, que es sin duda uno de los más grandes que lleva vividos en estos diez meses de Gobierno. Actos como éste tonifican nuestra sangre y nuestro corazón.

Termina diciendo: «Llevad el corazón lleno de esperanzas, y recordad a vuestros hijos esta fecha memorable, diciéndoles que habéis visto salir de la gruta sublime de Covadonga rayos luminosos que reflejaban en las montañas estas frases, que son el compendio de los deberes de los cildadanos patriotas y de los somatenes: ¡Viva España! ¡Viva el Rey!»

Estas últimas palabras del general, apenas dejadas terminar, hacen estallar una imponderable ovación que duró largo rato. El público no cesa de aplaudir y vitorear al marqués de Estella, a España y al Rey.

Terminado el discurso se verificó el desfile de los somatenes en correcta formación y constituyendo una nota brillantísima.

A las tres de la tarde se celebró el banquete en el hotel Pelayo. A los postres el señor Sousa, vocal del Somatén regional de Asturias, habló en nombre de éste, saludando al general Primo de Rivera, al que calificó de nuevo Pelayo, pues éste era el título que más le correspondía por la reconquista nacional que había emprendido hacía diez meses. Terminó cantando a la bandera del Somatén.

Habló después el somatenista señor Gallego.

Seguidamente se levantó el general Primo de Rivera, que comenzó correspondiendo a las pruebas de afecto y cariño que le daban los somatenes asturianos. Dijo luego que la vida es trabajo, ciencia y cultura, y que todas reunidas constituyen la paz y la tranquilidad social, base de la grandeza de los pueblos. Elogia la labor que realizan los gobernadores, abnegados cooperadores en la obra del Directorio, y cita los trabajos realizados por el general Zuvillaga, gobernador de Asturias.

La labor patriótica ha de ser constante—añade—, y es preciso que todos y cada uno tengamos la debida participación personal. Sólo así conseguiremos hacer a España más grande que lo fué aun en el siglo XVI, cuando en santa alianza triunfaban la cruz y la espada. Y si no tenemos ocasión de repetir aquellas memorables gestas de la conquista del Nuevo Mundo, porque el alma americana es nuestra, si hemos de laborar sin descanso por mantener en aquel continente, hijo de nuestra sangre y de nuestra civilización, las gloriosas tradiciones del pueblo español.

Terminó diciendo que el Gobierno, en vista de los valiosos servicios prestados a la Patria en el Somatén asturiano por el señor Sousa, le concedía en aquel momento la gran cruz del Mérito Militar.

El discurso del presidente fué muy aplaudido en diferentes pasajes y objeto de una larga ovación al terminar.

Un juramento

Antes de terminarse el acto, el capitán general señor Manzano, pidió que los Somatenes de la octava región allí presentes jurasen ante la Virgen de Covadonga seguir sin desmayos la obra emprendida.

Todos los concurrentes, visiblemente conmovidos, puestos en pie, pronunciaron el solemne juramento. El instante fué de una intensa emoción.

A las cinco de la tarde emprendió el general Primo de Rivera con su séquito el regreso a Oviedo. En todos los pueblos del tránsito tuvo que detenerse para ser agasajado.

El vecindario en masa le aplaudió con gran entusiasmo.

A las ocho llegaba a esta capital. En seguida marchó a la Catedral, donde fué recibido por todo el Cabildo, cantándose un solemne Tedéum.

El presidente visitó la capilla del Rey Casto. Pasó a la Cámara Santa, admirando las reliquias que contiene, besando la cruz de Pelayo y el Santa Sudario.

Después visitó la sala capitular, admirando varios documentos, entre ellos un hermoso díptico de marfil del siglo VI, que perteneció al cónsul Claudio Flavio. Recorrió el claustro, marchando después a casa del marqués de la Rodriga, donde se hospeda.

El general Primo de Rivera fué constantemente ovacionado por el público.

Banquete en la Diputación.—«Se vigorizará la vida regional.»—«Está muerto el caciquismo.»

OVIEDO, 4.—A las diez de la noche se verificó el banaquete ofrecido por la Diputación en honor del presidente del Directorio.

Asistieron el capitán general, el subsecretario de Gobernación, gobernador señor Zubillaga, presidente de la Diputación y diputados provinciales, alcalde con el Ayuntamiento en pleno, las demás autoridades y alagunas representaciones particulares especialmante invitadas.

El acto tuvo lugar en el salón de recepciones.

Hizo uso de la palabra en primer término el presidente de la Corporación, don Rogelio García Jove, que comenzó exponiendo las distintas transformaciones que ha sufrido la política española: la científica de Cánovas, la oportunista de Sagasta y la práctica de Canalejas. Después desapareció la política de los partidos, los cuales se confiaron a cualquiera que tratase de convertir la nación en presa de unos cuantos organismos parlamentarios, quienes a su vez se iban transformando poco a poco y llevándonos al abismo.

En esta situación vino la fecha del 13 de septiembre, con el llamado golpe de Estado, que era muy necesario, porque a los ciudadanos no les bastaba para sus actuaciones el esfuerzo propio, pues teníamos —dice—unos representantes en Cortes falsificados.

El orador elogió la política de Martínez Anido, llamando a éste y a Estella nuestros libertadores. Añadió que cuantos no figuraban en los gremios políticos se han puesto al lado del Directorio. Afirmó que Asturias quiere que en la futura división territorial se le reconozca la personalidad que tuvo siempre, deseando que se ponga la mano de la justicia sobre la plaga del caciquismo para que éste quede desarraigado para siempre.

Terminó pidiendo apoyo para la Fábrica de Armas.

A continuación hizo uso de la palabra el presidente del Directorio.

Comenzó diciendo que no iba a recorrer la política desde su comienzo, sino desde su reciente intervención en ella, asegurando que la corrupción reinante hizo que los militares ocupasen el Poder, en el que tienen la fortuna de ver a su lado a muchos elementos sanos, que están cansados de los compadrazgos y las corruptelas.

Hace presente que en un principio les pareció que la labor política era difícil; pero después han visto que para el éxito basta ser sinceros y tener fe patriótica.

Respecto a las orientaciones del Directorio, dice el general que unas las mantiene y otras las modificará. En cuanto a la organización regional, promete conservar la personalidad de Asturias. En algunas regiones se han confundido el regionalismo con otro ideal peligroso, por lo cual se ha ladeado la cuestión. Si la política se agita ahora algo, es por temor a una nueva forma más legal que la actual: la Unión Patriótica.

Añadió que nada habría que temer con respecto a la Fábrica de Armas, pues lejos de disminuir su funcionamiento, iba a ampliarse incluso a manufacturas militares, según ya anunció al visitarla el día anterior.

Concluyó afirmando de manera rotunda que podía darse por muerto definitivamente al caciquismo, pues para impedir su vuelta estaba el Directorio en el Poder ahora y mañana la Unión Patriótica.

Estas últimas palabras del presidente fueron acogidas con delirantes aplausos y vítores estruendosos.

Visita a la cuenca minera. — Discurso a los obreros. — Inauguración de una turbina.

OVIEDO, 4.—El presidente del Directorio se trasladó esta mañana al valle de Langreo, visitando en primer término el Ayuntamiento de Samas, donde fué recibido por las autoridades, Comisiones y representaciones diversas y el vecindario en masa.

Primo de Rivera subió al salón de actos, escuchando la bienvenida de labios del alcalde.

Recibió a continuación el general a una Comisión de capataces, que formularon dos peticiones: una, que se les concedan las mejoras que el Ayuntamiento ha solicitado para los capataces de minas de Mieres, y la otra que se cree este Cuerpo de subalternos de minas.

Seguidamnte, el presidente del Directorio visitó el pozo minero del Sotón, de la Duro Felguera, bajando a una galería de 390 metros de profundidad. Después se trasladó a la sala eléctrica, destinada a suministrar energía para los trabajos de las minas. Allí inauguró el marqués de Estella una turbina que hizo funcionar por primera vez. Al salir a la sala, como se encontrase formado al Somatén local, lo revistó, brindándole luego frases de elogio y aliento.

Estuvo después en el Hospital de heridos de la Duro Felguera, yendo desde aquí en tren a la fábrica de la misma Empresa, parte de cuyo personal de algunos talleres se encuentra en huelga. El presidente del Directorio, después de recorrer las distintas dependencias, dirigió la palabra a los numerosos operarios, que se estacionaron a su llegada: «Quiero, ya que paso por Asturias y me encuentro en un centro fabril, ponerme en contacto con los obreros, que juntamente con los técnicos y el capital, constituyen la base del engrandecimiento de los pueblos.

Hasta ahora habéis adquirido vuestras mejoras mediante el derecho a la huelga, que es, en realidad, la única arma legítima de que disponéis. Pero hay que saber manejarla. No os pido humillaciones; la raza no puede ser humilde. Pero sí pido a patronos y obreros espíritu de concordia. Con esta norma de buen sentido cooperarán unos y otros a la obra del Directorio, que trabaja con fe por el porvenir y engrandecimiento de la Patria.

Aprovecho gustoso la ocasión para saludar a los obreros, pues todos somos obreros; unos de la fábrica, aquellos de la ciencia, otros de la gobernación.

Los operarios aplaudieron estas manifestaciones del marqués de Estella. Una comisión de ellos se acercó luego, pidiéndole que recomendara la terminación del expediente de concesión del marquesado de Felguera a doña Dolores F. Duro. El presidente prometió que así lo hará en cuanto regrese a Madrid.

El director de la Duro Felguera expuso luego documentalmente a Primo de Rivera la situación difícil por que atraviesa la industria hullera, y solicitó que se obligue a los industriales protegidos por el Estado a que consuman carbón nacional y que se concedan beneficios arancelarios para que nuestros carbones puedan ser adquiridos en el extranjero.

El marqués de Estella fué, por último, obsequiado con un «lunch».

Una fiesta militar.

OVIEDO, 4.—Desde La Felguera, y en automóvil, prosiguió el presidente a Trubia, deteniéndose en la fábrica de loza de San Claudio, donde fué recibido por el personal y los niños de las escuelas, que agitaban banderas. El general recorrió todas las dependencias.

Una vez en la fábrica militar de Trubia, casi todos los jefes y oficiales de la guarnición de Asturias allí presentes dispensaron a Primo de Rivera una entusiasta acogida. El general inspeccionó los departamentos y examinó algunos trabajos, quedando complacidísimo. El presidente del Directorio estuvo luego en el Círculo Obrero algunos momentos y se trasladó al Casino, donde el elemento militar le agasajó con un «lunch», que el gobernador militar, general Zubillaga, ofreció al marués de Estella en nombre de la oficialidad.

El capitán general de la octava región, señor Alvarez del Manzano, saludó luego al presidente del Directorio, diciendo que la guarnición de Asturias está a disposición de

INDICE - RESUMEN

A la larga, por «Curro Vargas»... Pág. 3
La fiesta de San Rufino, por Carlos Luis de Cuenca..... Pág. 3
Folletín de EL DEBATE («El hijo de papel»), por «Tirso Medina»..... Pág. 3
Ensalada andaluza, por «Curro Castañares»..... Pág. 4
Cotizaciones de Bolsa..... Pág. 4
Noticias..... Pág. 4
Crónica de sociedad, por «El Abate Faria»..... Pág. 5
Página Deportiva..... Pág. 6

MADRID.—La Comisión permanente del Consejo de Economía estudia la cuestión del alcohol industrial.—Moratoria de un mes para el pago de arbitrios municipales (página 3).

PROVINCIAS.—Fracasa en Barcelona un asalto a una granja; el público persigue a los atracadores, que fueron detenidos. El Rey va hoy a Panticosa.—Homenaje de los marinos italianos a los héroes del 98 en Cartagena (página 2).—Numerosas adhesiones a la Unión Patriótica en Tortosa y en Extremadura.—El Consejo del Norte someterá en octubre a los accionistas la aceptación del estatuto ferroviario (página 3).

EXTRANJERO.—Hoy llegan a Londres los delegados alemanes, presididos por el canciller, Marx.—Inglaterra y Rusia conciertan un importante acuerdo financiero. ¿Un incidente diplomático grecoalemán en Atenas? (páginas 1 y 2).

la obra de éste y formulando votos por la prosperidad de aquélla.

Contestó el presidente a los anteriores brindis manifestando que es la de Asturias la séptima guarnición que le agasaja durante su última etapa de viajes.

La obra que hemos acometido—agregó—se inspira únicamente en el amor a la Patria. Dedica un recuerdo a las guarniciones aragonesa y catalana, únicas que conocían de antemano el movimiento iniciado el 13 de septiembre. Para las demás también son pocos todos los elogios, porque secundaron la actitud de sus compañeros sin necesidad de indicación. Han pasado diez meses; nuestra obra se ha consolidado fuertemente, acaso demasiado. Hoy somos presa de la voluntad del pueblo. Es el país mismo el que manda que siga gobernando el Ejército.

En Avilés.—Más ovaciones.

AVILÉS, 4.—A las ocho y media de la noche llegó a ésta, procedente de Trubia, el general Primo de Rivera. Le esperaban el delegado gubernativo, el alcalde, Comisiones oficiales y el vecindario en plano.

Se dirigió al Ayuntamiento, donde se celebró una brillante recepción, en la que tomaron parte Comisiones de representantes de la banca, la industria y el comercio. El paso del presidente por las calles de la población fué acogido con entusiastas ovaciones y manifestaciones de simpatía.

Desde el balcón consistorial saludó el el marqués de Estella al pueblo de Avilés.

Luego visitó San Juan de la Nieva, admirando sus naturales condiciones para ser un gran puerto.

Desde allí marchó a Salinas, donde la colonia veraniega y el presidente del Club Náutico le ofrecieron un vino de honor, entregándole el título de socio de honor de aquella entidad.

A las diez de la noche, entre constantes aplausos y ovaciones, emprendió el regreso a Oviedo.

Todos los pueblos del tránsito aparecían vistosamente engalanados y luciendo artísticas iluminaciones.

Al pasar el presidente por aquéllos el vecindario en masa le hacía objeto de constantes aclamaciones y vítores entusiastas.

Agasajo del Ayuntamiento

OVIEDO, 5.—A las doce de la noche fué obsequiado el presidente en el teatro Campoamor con un banquete, ofrecido por el Ayuntamiento.

Asistieron las autoridades civiles y militares y representaciones oficiales.

Pronunció un discurso ofreciendo el agasajo el alcalde de ésta, que dijo, después de saludar al presidente, que el pueblo de Oviedo esperaba ser atendido cuando sus legítimas aspiraciones fueran al Gobierno.

Le contestó el marqués de Estella, mostrándose encantado de la acogida aquí dispensada, que ha servido para infundirle nuevos alientos para la obra que realiza, y seguro que mientras siga teniendo la confianza del país, del Rey y del Ejército, seguirá su actuación, sin titubeos ni desmayos, firme sólo la mirada en el santo ideal de la Patria.

Fué muy aplaudido.

Primo de Rivera estuvo a continuación en la verbena de mantones en el teatro Campoamor.

El presidente se retiró después a descansar.

El banquete del miércoles

OVIEDO, 4.—Después del banquete que se celebrará el miércoles en el teatro Campoamor, organizado por las clases mercantiles e industriales, y que promete tener gran importancia, el presidente emprenderá el viaje con dirección a Madrid.

Entre las diferentes personalidades que asistirán a dicho importantísimo acto figuran los señores conde de Zubiría, presidente de Altos Hornos de Vizcaya y Hulleras del Turón; don Enrique Ocharán, consejero del Banco Español de Crédito; señor marqués de Arriluce de Ibarra, presidente de la Hidroeléctrica Española; don Luis Sánchez Cuervo, ingeniero eminente; señor marqués de Triano, consejero de Hulleras del Turón; don Pío Alvarez, ingeniero de la Hidroeléctrica, y don Eduardo Merello, director general de Altos Hornos de Vizcaya.

Los mineros piden un ferrocarril y un juez especial

OVIEDO, 4.—Las representaciones de cinco secciones mineras entregaron ayer al jefe del Directorio un escrito, cuyos principales párrafos dicen:

«Conocida hoy la gran necesidad de que los obreros se sumen a la obra de reconstitución nacional que el Directorio viene haciendo, no hemos vacilado en presentarnos ante vuecencia a mostrarle un caso de verdadera vergüenza nacional. Nos referimos, excelentísimo señor, al ferrocarril de San Martín-Lieres-Gijón-Musel.

Este ferrocarril, que cruza una zona minera muy importante, y que sus obras se encuentran casi terminadas, está paralizado desde hace diez y ocho años, sin que ningún político, a excepción del señor Argüelles, que fué quien decretó su caducidad, se haya preocupado de la importancia que tiene para esta región y para España en general.

Tenía adquiridas ya este ferrocarril locomotoras, rieles, traviesas, edificios construídos, etcétera, etcétera, y casi todo ello ha desaparecido por ventas efectuadas por personas, que sería bueno conocer el derecho que les asistía.

Permítanos indicarle, con todos los respetos, que procede, para llegar a tales averiguaciones, que el Directorio militar, que vuecencia tan acertadamente preside, nombre un juez especial, a fin de depurar responsabilidades, que a nuestro juicio las hay, por las ventas realizadas y se dictase alguna disposición, con el objeto de terminar unas obras que tanto beneficio reportarían a la nación.

Bien sabemos, excelentísimo señor, que los intereses creados procurarán por todos los medios que las obras no salgan de tal estado, ni se busquen responsabilidades, y hasta tratarán de hacer ver la inutilidad de su construcción; pero nosotros confiamos en la rectitud de vuecencia y en su patriotismo, bien demostrado, para que con la energía que le caracteriza resuelva un asunto tan trascendental como el que le dejamos expuesto.»

En la Presidencia facilitaron el siguiente telegrama del marqués de Estella:

«OVIEDO, 4.—He regresado de Covadonga, donde he presidido acto de intensa emoción y gran trascendencia, pues desde el último confín de Asturias, y por todos los medios de viaje, han acudido muchos millares de hombres y mujeres a unir su fe a la Virgen, con la muy patriótica que el Directorio les inspira, pidiendo que gobernemos siempre, lo que, afortunadamente, es imposible.

He comprobado una vez más actuación y labor educadora, higiénica, urbanizadora, administrativa y ciudadana de delegados gubernativos, que transforman los pueblos y son queridos y respetados por ellos. Carreteras, muy buenas en general, y señalo al subsecretario de Fomento pequeñas deficiencias notables; tomo nota de obras comenzadas e interrumpidas a capricho, de otras abandonadas y servicios desatendidos, para buscar a tales faltas pronto remedio. Mañana y pasado visitaré cuenca minera y fábricas, poniéndome en relación patronos y obreros para dar mayor solidez cordialidad relaciones trabajo, en beneficio [illegible] y de la patria. Todas las guarniciones que visi-

(Continúa al final de la 2.ª columna.)

ACADEMIAS DE MENDICIDAD

—Pero usted es un hombre joven y sano; ¿entonces para qué pide?
—Para terminar la carrera, señorito. Sólo me falta un año para ser cojo y manco.

Gratificación al moro que salvó a Lecea

Medidas contra el paludismo

(COMUNICADO DE AYER A MEDIODÍA)

Zona oriental.—Sin novedad.

Zona occidental.—Columna de Uad-Lau verificó ayer relevo posición Solano, avanzadilla Chantafa y Loma Verde, por fuerzas batallón Vizcaya. Al hacer fuego la quinta batería de montaña, perteneciente a la columna de Taguesut, contra poblados enemigos, hizo explosión rompedora dentro de pieza, originando rotura de ésta las siguientes bajas: teniente Juan Blusar, leve; sargento Manuel Mesejo y cabo Manuel Miralles, graves; artilleros Paulino Lastra Martín, muerto; Antonio Belani y Antonio Manuel Cáceres, leves. Sin más novedad resto territorio.

Una fiesta en Azib de Midar

MELILLA, 4.—La Aviación de Melilla ha acordado gratificar con una cantidad al moro Abd-al-Lel, que auxilió al teniente Lecea cuando éste hubo de aterrizar en el campo enemigo y se vió acometido por un grupo de merodeadores.

El acto será solemnísimo, y se celebrará en Azib de Midar, con asistencia de todos los aviadores y de las mehallas.

—La Junta de Arbitrios ha acordado patrocinar la Fiesta de la Raza, que, por iniciativa del Ateneo, se celebrará el 12 de octubre.

* * *

CADIZ, 4.—Llegó de Larache el vapor «Isla de Menorca» trayendo 107 clases y soldados de diferentes Cuerpos y en distintas situaciones. A Madrid marcharon 27 ingenieros.

Rebeldes dispersados

MELILLA, 4.—De los campamentos de Tafersit y Quebdani salieron dos columnas, que llevaron un convoy a Tizzi Assa y Farha, respectivamente.

Ha sido reparada la línea telefónica de las posiciones de Benítez y Valenzuela.

El batallón de San Marcial efectuó una marcha táctica a Uar Dana, sin novedad alguna.

En las inmediaciones de Dar Mizzian fué observada ayer la presencia de algunos rebeldes que construían trincheras.

Fueron dispersados con fuego de cañón.

Torpederos a Ceuta

BARCELONA, 4.—Esta noche han zarpado, con dirección a Ceuta, los torpederos do, con dirección a Ceuta, los torperos «Número 4» y «Número 13» y las gasolineras «H.-2» y «H.-3», que van a efectuar servicio de cruceros por aquellas aguas y proteger la acción de los hidroaviones.

Homenaje italiano a los héroes del 98

Depositan coronas de flores en el monumento de Cartagena

CARTAGENA, 4.—A las siete de la tarde se ha celebrado con solemnidad el acto de depositar coronas de flores en el monumento a los héroes de Santiago y Cavite los marinos de la escuadra italiana.

Al pie del monumento formó una compañía de Infantería de Marina con bandera y música.

Asistieron, a más de los marinos italianos, el capitán general, gobernador militar, comandante general del Arsenal, generales de todos los ramos de la Marina y el Ejército, Comisiones de los Cuerpos de la guarnición, alcalde, concejales, somatenes y enorme público.

El comandante del buque italiano, capitán de fragata Bonzzoni, pronunció un discurso ensalzando el mérito de la Marina española. Le contestó el capitán general, dándole las gracias y recordando, por su parte, los hechos gloriosos de la Marina italiana en la gran guerra.

Seguidamente las bandas de música ejecutaron los himnos italiano y español. Se dieron muchos vivas a ambos países.

Por último, el vicario castrense rezó un responso, y terminado éste, desfilaron las tropas hacia sus respectivos alojamientos.

El Rey irá hoy a Panticosa

ZARAGOZA, 4.—Comunican de Jaca que el Rey se detendrá mañana en aquella localidad, de paso para Panticosa, para saludar a las autoridades. El Monarca visitará varias fábricas en Panticosa y regresará el mismo día a San Sebastián.

Misa en el Palacio de la Magdalena.

SANTANDER, 4.—Ayer por la mañana asistió la real familia a la misa que en la capilla de Palacio dijo el Obispo de Santander.

Después, los Reyes y los Infantes pasearon por la playa.

Función a la Cruz Roja

SANTANDER, 4.—A las diez de la noche comenzó el sábado en el teatro Pereda la función a beneficio de la Cruz Roja, interpretando varios jóvenes de la aristocracia «El barberillo de Lavapiés». La sala presentaba espléndido golpe de vista. La presencia de los Reyes fué acogida con una larga ovación. Al terminar el primer acto, sus majestades llamaron a los principales intérpretes para felicitarles, y la Reina impuso la cruz de oro de la Cruz Roja a las señoritas Carmen Mezoneras y María Adela Piñeiro, y la cruz de plata a los señores don Jesús Corilio y don Juan Manuel Mozarrasa.

En Bilbao multan a los concejales

Castigos por no asistir a las sesiones

BILBAO, 4.—Por no haber asistido a la última sesión celebrada por el pleno municipal, el alcalde ha multado con 10 pesetas a 17 concejales.

* * *

BILBAO, 4.—En la Diputación se ha celebrado la reunión de representantes de las Diputaciones vascas para tratar del acoplamiento del estatuto municipal al régimen especial de estas provincias. Entre los reunidos reinó gran armonía. Parece que se trató de pedir al Directorio que sea ampliado el plazo para enviar la ponencia, a fin de que las Diputaciones puedan concedérselo a su vez a los Ayuntamientos.

La feria de Valencia

Trescientos cincuenta mil ramilletes en la batalla de flores

VALENCIA, 4.—La banda de música de Alabarderos visitó esta mañana el monumento al músico Giner, cubriendo de flores la estatua e interpretando luego los composiciones del maestro valenciano.

En la batalla de flores que se celebró esta tarde intervinieron 42 coches, adornados con ramos naturales, y se arrojaron 350.000 ramilletes. Aunque fueron pocas las carrozas, la fiesta resultó muy animada.

El Jurado, presidido por Beulluire, concedió los cinco premios por el siguiente orden de carrozas: Ateneo Mercantil, «Bodegón», Sociedad de Tablajeros Vacuno, «Luz y matiposa» y «Flores de Valencia».

El estandarte del barón de Corte se adjudicó a la Sociedad Valenciana de Agricultores.

Esta noche, con motivo del concierto que dió en los Viveros municipales la banda de Alabarderos, fué aclamada por el público. Como se ha prorrogado la feria, la banda dará un nuevo concierto público mañana.

Fracasa un atraco en Barcelona

El público, incluso señoras, toman parte en la persecución y detención de los delincuentes

Parece que se les juzgará en juicio sumarísimo

BARCELONA, 4.—Esta mañana dos desconocidos penetraron en la Granja Soldevila, establecida en el número 97 de la calle de Bruch, y amenazando con sendas pistolas al encargado Luis Simarro, se apoderaron de 25 pesetas que había en el cajón, dándose a la fuga.

Tras los atracadores salieron varios guardias de Seguridad y urbanos, un somatenista, un muchacho de nueve años y el chófer y el lacayo del automóvil oficial del alcalde que tiene su garage en la citada calle del Bruch, número 100.

Uno de los perseguidos, llamado Pedro Abril, natural de Teruel, de veintidós años, y habitante en Montjuich, disparó contra el lacayo que le seguía de cerca, sin hacer blanco. Al fin fué detenido, así como el otro atracador, Benito Ruví, de veinticinco años, con domicilio en la calle de Cataluña, número 88. La detención de Benito la hizo el cabo de Urbanos, Jacinto Vea.

Los detenidos, a los que se encontraron armas, fueron conducidos a la Comisaría del distrito de la Concepción, donde declararon que no eran atracadores, sino anarquistas, y que si dispararon fué por defenderse de un grupo apostado en una esquina que intentaba agredirles.

Al ser conducidos a la Comisaría tuvieron las autoridades que hacer esfuerzos sobrehumanos para impedir que los atracadores fueron víctimas de las iras populares, pues el público, que en gran número había salido en su persecución, quería a toda costa apoderarse de ellos para lincharles.

Se ha dado al caso curioso de la cooperación del vecindario en la detención de estos malhechores, registrándose episodios de gran valor por parte de muchos transeuntes, incluso de muchas señoras. Por cierto que una de éstas observó que un individuo de aspecto obrero sacaba una pistola y se unía a los que corrían, y entonces, llamando la atención de un guardia, le hizo detener. Mas conducido aquél a la Comisaría, resultó ser un guardia de Seguridad que, por estar franco de servicio, iba de paisano, y que al darse cuenta de lo que ocurría quiso cooperar a la acción de sus compañeros.

Los detenidos pasaron desde la Delegación a la Jefatura de Policía, donde les tomó amplia declaración el juez militar, nombrando para la instrucción de este sumario al capitán de Caballería don José Ruibal. Después de esta primera indagatoria los detenidos ingresaron en los calabozos.

Parece decidido que, con arreglo al bando de declaración del estado de guerra, el procedimiento que se seguirá contra estos atracadores será sumarísimo.

* * *

Sobre el suceso antes relatado facilitaron en la Jefatura Superior de Policía la siguiente nota oficiosa:

«A las diez de la mañana de hoy dos individuos, pistola en mano, penetraron en la granja que el señor Soldevila tiene establecida en la calle del Bruch, número 97, apoderándose del dinero que había en el cajón de la mesa del despacho, tomando 25 pesetas y dándose a la fuga, siendo perseguidos por un agente de la Delegación de la Concepción y un somatenista; haciendo los desconocidos varios disparos contra sus perseguidores, sin que, a pesar de ello, ni éstos ni el público dejasen la persecución, logrando detener a Pedro Abril Agudo, al que se le ocupó una pistola y dos cargadores, recogiendo además varias monedas que el detenido arrojó al suelo durante la persecución. Continuada ésta por dos guardias de Seguridad y el público, se logró detener al otro individuo, llamado Benito Ruiz Alambre. Instruye diligencias la autoridad militar.»

Inglaterra y Rusia llegan a un acuerdo

Rusia pagará 28 millones de libras

LONDRES, 4.—Esta mañana en el Foreing Office se reunieron los plenipotenciarios anglorrusos, asistiendo al acto el subsecretario de Negocios Extranjeros británico, Ponsomby, y el presidente de la Delegación soviétista, Rakowsky.

El Gobierno inglés ha concertado con los representantes del Gobierno ruso un importante acuerdo económico y financiero, por el cual parece que Rusia se compromete a pagar 28 millones de libras esterlinas de los 160 que debe a Inglaterra.

¡Hoy llega a Londres la Delegación alemana

Forman parte de ella el canciller Marx y los ministros de Hacienda y Negocios Extranjeros. Macdonald insinúa el arbitraje del tribunal de La Haya

(RADIOGRAMA ESPECIAL DE EL DEBATE)

LEAFIELD, 4.—Los delegados alemanes que son esperados mañana en Londres, asistirán a la sesión plenaria de la Conferencia que se celebrará a mediodía. Los alemanes serán saludados con breves y oportunos discursos y recibirán el texto de los acuerdos de la Conferencia. Se espera que podrán comenzar las deliberaciones con ellos pasado mañana.

Es probable que la Conferencia celebre sesión permanente para adelantar las soluciones.

MACDONALD INSINUA EL RECURSO AL TRIBUNAL DE LA HAYA

(RADIOGRAMAS ESPECIALES DE EL DEBATE)

LEAFIELD, 4.—Macdonald ha hablado en la Cámara de los resultados de la Conferencia de Londres, que expuso con detalle.

Manifestó su esperanza en que el sistema de arbitraje acordado producirá excelentes beneficios.

Añadió que él desearía extender el arbitraje a la interpretación de todos los puntos dudosos del Tratado de Versalles, atribuyendo la competencia al Tribunal internacional de La Haya; pero que desconfía de que el actual estado de opinión pública, no en Inglaterra, pero sí en otros países, haga posible por ahora esa solución.—*B. W. S.*

LA EVACUACION DEL RUHR

NAUEN, 4.—Los periódicos de París publican despachos de Wáshington, según los cuales los EE. UU. esperan la inmediata evacuación militar del Ruhr como una de las condiciones indispensables para el restablecimiento de la unidad económica de Alemania, según los términos del informe Dawes. *T. O.*

NORTEAMERICA SUSCRIBIRA LA MITAD DEL EMPRESTITO ORO

NAUEN, 4.—Despachos de Londres dicen que, según noticias de Nueva York, los grupos bancarios más fuertes de dicha ciudad y de Chicago suscribirán el 50 por 100 de los 800 millones marcos oro del empréstito alemán para reparaciones.—*T. O.*

MARX Y STRESSEMAN EN LA DELEGACION

(De las Agencias)

BERLIN, 4.—La Delegación alemana que va a Londres la componen las siguientes personalidades: Marx, canciller; Stresseman, ministro de Negocios Extranjeros; Luther, ministro de Hacienda; von Schubert, director de Asuntos extranjeros (secretario de la Delegación); Wichl, consejero de Embajada.

Los técnicos son: Bracht, director en la Cancillería; Spiecker, jefe del servicio de Prensa; Dhush, director de Negocios Extranjeros; Ritterm, antiguo ministro plenipotenciario; Bischer, secretario de Estado en Hacienda; Vogt, secretario de Estado en el ministerio de Transportes; Trendelenburg, director en el ministerio de Economía pública; Adelmann, director en las regiones ocupadas; Weissmann, secretario de Estado, representante del Gobierno prusiano; Schneize, consejero de Estado, representando al Gobierno bávaro.

COMO SE CELEBRARAN LAS REUNIONES

PARIS, 4.—Macdonald, Herriot, Theunis, Hymans, De Stéfani y Kellog, embajador de los Estados Unidos, han fijado esta mañana en una reunión celebrada al efecto el programa de la segunda parte de la Conferencia interaliada.

Los delegados alemanes, que llegarán mañana por la mañana, a las ocho, serán convocados inmediatamente para que asistan a la sesión plenaria que la Conferencia celebrará a mediodía en el Foreing Office, y durante la cual se les hará entrega del protocolo en que han quedado registradas las decisiones de los aliados concernientes a la ejecución del plan Dawes.

En dicho documento, en cuya redacción se está trabajando todavía, irán reproducidas aquellas resoluciones de las adoptadas por la Conferencia que impliquen algún acuerdo del Reich, bien directamente con los aliados o con la Comisión de Reparaciones.

Quedó convenido que al abrirse la sesión en que sean admitidos los delegados alemanes a exponer sus observaciones sólo se cambiarán unas cuantas palabras de cortesía.

Con objeto de activar y simplificar los trabajos de la Conferencia, también se ha acordado que los Comités no intervendrán con carácter oficial ni oficioso en el examen de las objeciones alemanas, sino que para la discusión de las cuestiones técnicas los primeros ministros de Francia, Inglaterra y Bélgica consulten con las respectivas representaciones en los Comités o con un perito.

Unicamente, pues, asistirán a las reuniones celebradas con los delegados alemanes los jefes de las delegaciones aliadas. A esas reuniones concurrirán cuatro plenipotenciarios y cuatro peritos alemanes.

Los delegados alemanes también tratarán, ante la Comisión de Reparaciones, las cuestiones referentes a la aplicación del plan Dawes que sean de la jurisdicción de aquélla.

La cuestión del mantenimiento de los ferroviarios franco belgas en la red rhenana se discutirá más tarde; en efecto, los aliados seguirán reunidos en Conferencia para resolver los problemas que les afectan directa y exclusivamente.

Durante la reunión de esta mañana Macdonald, de completo acuerdo con Herriot, manifestó clara y terminantemente su propósito de que la Conferencia dé por ultimada su labor a últimos de la presente semana. El primer ministro británico está firmemente decidido a tomar las necesarias disposiciones para que los trabajos de los delegados alemanes y aliados prosigan sin interrupción celebrando, al efecto, la Conferencia dos sesiones diarias, y si hubiere menester, tres.

CORDIALIDAD ENTRE LOS ALIADOS

Durante la reunión Herriot declaró que no toleraría que los delegados alemanes planteasen en Londres la cuestión de la responsabilidad de la guerra, según se dice que tienen propósito de hacer.

Añadió que, de adoptar el Reich semejante actitud, él se vería obligado a promover un incidente.

Macdonal contestó que no había, en efecto, ningún motivo para dejar que se planteara un debate de esa índole al tratarse de la ejecución del plan Dawes.

El jefe del Gobierno francés manifestó también que estimaba que la cuestión de la evacuación militar del Ruhr tampoco podía plantearse ante la Conferencia por los alemanes, toda vez que, según estaba de antemano acordado, no se había planteado en la primera parte de la Conferencia interaliada.

El giro tomado por las discusiones en la reunión de esta mañana y las decisiones tomadas constituyen un feliz augurio para la buena continuación de la Conferencia. Los aliados, en esta segunda parte de la Asamblea, se presentarán ante la Delegación alemana con un frente único y mantendrán en todo lo posible las resoluciones sobre las cuales se han puesto ya de acuerdo.

HERRIOT CONFERENCIA CON UN DIPUTADO ALEMAN

PARIS, 4.—El presidente del Consejo francés ha recibido esta tarde al diputado socialista alemán Breytschid, que ha ido a visitarle a Hyde Park Hotel.

LA COMISION DE REPARACIONES

PARIS, 4.—Macdonald ha pedido a la Comisión de reparaciones que invite a sus técnicos juristas a estudiar los tres acuerdos que deben ser concertados entre el Reich y la Comisión de reparaciones, entre los aliados y el Reich y entre los aliados solo, acuerdos que constituirán un anejo al protocolo final de la Conferencia de Londres.

El ministro de Colonias a Irlanda

(RADIOGRAMA ESPECIAL DE EL DEBATE)

LEAFIELD, 4.—El ministro de Colonias, Thomas, trató en la Cámara de los Comunes de la Conferencia que se ha mantenido en Londres estos días entre los representantes del Gobierno británico, Cosgrave, presidente del Estado libre de Irlanda, y representantes del Ulster.

Manifestó que el presidente Cosgrave le invitó a ir a Dublin esta tarde, y que espera poder informar del estado del asunto a la Cámara de los Comunes el próximo viernes. B. W. S.

LA SESION DE LA CAMARA DE LOS COMUNES

LONDRES, 4.—En la Cámara de los Comunes le han sido planteadas al Gobierno varias cuestiones de política extranjera.

Contestando a una pregunta de Wiston Churchill, Macdonald ha declarado que conocía la noticia, según la cual existe un Tratado secreto entre el Japón y los soviets; pero que todo parece indicar que esa noticia es pura fantasía.

Acerca de Irlanda, Thomas declaró que esta misma noche salía para Dublin, y que el Gobierno no podía hacer una declaración antes del miércoles próximo.

Acerca del asesinato de la viuda de Evans, el primer ministro declaró que esperaba detalles de un momento a otro.

Con respecto al túnel bajo el canal de la Mancha, dijo Macdonal que todas las cuestiones relacionadas con este asunto podrían ser objeto de discusión al presentarse el proyecto de ley que sobre el asunto presentará próximamente el ministro de Trabajos públicos.

Después de dar algunos detalles sobre el acuerdo concluído por los aliados, Macdonald declaró que la clave del acuerdo consiste en crear nuevo espíritu de cooperación en uno y otro bando.

Se teme que vuelva a estallar la guerra civil

LONDRES, 4.—Las informaciones que llegan de Dublín y de Belfast son cada vez más alarmantes. Los corresponsales de los periódicos hablan de guerra civil, como de una cosa inminente.

Por otra parte, se anuncia que De Valera, recientemente puesto en libertad, ha movilizado sus tropas para desarrollar una nueva ofensiva republicana.

Un hidroavión militar a Melilla

ALMERIA, 4.—El domingo llegó procedente de Alcázares, el hidroavión militar «V-1», que se dirige a Melilla, conducido por cinco tripulantes, al mando de un alférez. Reanudó el viaje a las cinco de la tarde.

Amenazas sovietistas

Mientras celebran manifestaciones pacifistas, preparan movimientos en varios países

RIGA, 3.—El Comité ejecutivo de la Tercera Internacional y el despacho político del partido comunista de la Unión Soviética desarrollan un trabajo, que no puede pasar desapercibo, para provocar la revolución mundial. El plan de campaña revolucionaria debe ejecutarse en el otoño, provocando desórdenes comunistas, huelgas y efervescencias populares en Letonia, Alemania, Polonia y Francia; un golpe de Estado sovietista en Bulgaria, juntamente con manifestaciones de gran amplitud en Grecia y Yugoeslavia.

El Comité está reforzado por una Comisión especial, encargada de elaborar las disposiciones de detalle y compuesta de comunistas de cada uno de dichos países.

MANIFESTACIONES PACIFISTAS EN MOSCU

MOSCU, 4.—Después de los diversos actos públicos celebrados durante las últimas semanas para protestar contra la amenaza de una nueva guerra imperialista, ayer se celebró una manifestación monstruo, organizada por la Unión repubblicano-socialista soviética.

Más de 300.000 personas desfilaron durante varias horas ante la Comisaría de Negocios Extranjeros en señal de homenaje a la política pacifista seguida por el Gobierno de los soviets rusos.

Holanda no acepta el pacto de asistencia

LA HAYA, 4.—El ministro de Negocios Extranjeros ha contestado a la Sociedad de las Naciones, con motivo del pacto de asistencia mutua elaborado en Ginebra, El Gobierno neerlandés considera que no puede prestar su apoyo al proyecto en cuestión, que considera contrario al espíritu y a la letra del pacto de la Sociedad de las Naciones, puesto que favorece a las agrupaciones políticas sobre una base militar.

Un "auto" cae a un barranco

Choca contra un árbol y se salvan los viajeros

ZARAGOZA, 4.—Un automóvil ocupado por don José Varela y tres familiares de éste chocó en el kilómetro número 3 de la carretera de Logroño, despidiendo a los viajeros, que resultaron ilesos.

El coche rodó por un barranco, quedando destrozado.

El alcohol industrial y el C. de Economía

La Comisión permanente dedica varias sesiones a estudiar el asunto

Se nos envía la siguiente nota:

«La labor realizada por el Consejo en los últimos días de julio y los transcurridos del presente ha sido grandemente activa, estudiándose importantes problemas de la producción española.

En los días 28 y 29 de julio último se han reunido, respectivamente, el Comité delegado y el pleno de la sección de Defensa de la producción, bajo la presidencia del señor Andújar. Por el primero se examinaron diversos expedientes de auxilios a las industrias y a la aprobación del segundo fueron sometidos aquellos ya examinados por el Comité en sus diversas reuniones, y en los que había recaído informes del mismo. Asimismo se estudiaron por el pleno diversos asuntos de interés para la producción nacional.

En la tarde del 29 se reunió la sección de Aranceles, bajo la presidencia del señor marqués de la Frontera, con asistencia de la casi totalidad de los vocales que la integran, algunos de los cuales llegaron de las más alejadas provincias con el sólo objeto de asistir a la reunión, demostrando de este modo su celo y el entusiasmo que les inspira el cumplimiento de la misión que les ha sido encomendada. Fueron objeto de deliberación y estudio numerosos expedientes, siendo desestimadas algunas peticiones por estar en manifiesta contradicción con la disposiciones arancelarias vigentes, sin perjuicio de haberse sacado ficha de aquellas que, por su naturaleza, pudieran ser tomadas en consideración con motivo de la primera revisión que se practique en el repertorio o en el Arancel vigentes. Recayó resolución en 21 expedientes de gestión, quedando para mayor estudio por las ponencias nombradas al efecto dos que se refieren a los beneficios concedidos a la magnesita calcinada para usos industriales y a la aplicación de partidas a filtros especiales para las industrias del aceite y vinícola. Se acordó asimismo que las correas de balata sigan en su adeudo las normas que para las de caucho marca la disposición cuarta del Arancel en su apartado 18; que las láminas de cinc rebordeadas para las máquinas «Adrema» adeuden por la partida 581. También se acordó que los expedientes que se promuevan por instancia solicitando aclaración de partidas, se exija la presentación de muestras en todos aquellos casos en que la naturaleza de la mercancía lo permita.

El día 30 se reunió la sección de Estadística, bajo la presidencia del señor Gómez Núñez. Se tomaron acuerdos importantes, entre los que figura la adquisición de varias máquinas estadísticas, cuyo empleo ha de mejorar notablemente las publicaciones de esta índole, tanto respecto de la puntualidad en su aparición como en lo referente a su exactitud. Se dió cuenta igualmente de los trabajos realizados y de los preparatorios que ha desarrollado la sección con la mayor actividad.

En día 31 se reunió la sección de Tratados comerciales, bajo la presidencia del señor subsecretario del ministerio de Estado, la cual ya anteriormente había examinado el proyecto de arreglo comercial con Alemania, desarrollado después por la Comisión negociadora con los delegados alemanes, y que se ha publicado en la «Gaceta» del mismo día 31. En la nueva reunión de la sección se examinarán diferentes asuntos relacionados con el Convenio hispanofrancés, el italiano y el proyecto de relaciones comerciales con Hungría.

La Comisión permanente se ha reunido en la mañana del día 2, bajo la presidencia del jefe de los servicios y vicepresidente del Consejo, señor Castedo, para tratar de múltiples asuntos, algunos de ellos de excepcional importancia para la vida económica española, como el del empleo del alcohol industrial en vinos y mistelas. La complejidad de este problema, que afecta a los viticultores, vinícultores, exportadores y fabricantes de aguardientes y licores requiere un estudio muy detenido, para lo cual continuarán el lunes 4 y los días sucesivos las reuniones de la Comisión permanente, hasta tener ultimado su dictamen.»

PEREGRINOS ESPAÑOLES EN BELGICA

BRUSELAS, 4.—La peregrinación española que asistió al Congreso Eucarístico de Amsterdam ha visitado al Cardenal Mercier, que tuvo frases de elogio para la España católica y su Rey.

Los peregrinos han asistido a solemnes cultos celebrados en esta Catedral, y han realizado excursiones a Lovaina, Namur, Gante, Ostende y Brujas.

Brigada de reserva en Almería

ALMERIA, 4.—Se ha recibido una real orden telegráfica ordenando que con toda urgencia se haga un proyecto de campamento para alojar en el campo de tiro de Viator a la brigada de reserva del ejército de Africa.

La noticia, al ser conocida, ha causado enorme satisfacción.

A LA LARGA

Un poco arbitrariamente catalogamos eso que se llama «lo trascendental», puesto que en la vida, considerada en el aspecto puramente humano, lo menos trascendental suelen ser las cosas que la sapiencia sitúa en las cumbres trascendentales... Y al revés: lo invalorado, lo incotizado artística o especulativamente, resulta a menudo, prácticamente, de una trascendencia considerable: la cama, por ejemplo. Prosaica y vulgarísima «cosa», sin disputa, es, empero, el universal refugio humano, donde millones de seres pasan la mitad de su vida, ora en el reposo inefable de los sueños felices, ora en el transcurso de sus dolencias. ¡Y no digamos de las delicias que la cama ofrece en un aposento sombrío y refrigerado a esas horas amodorrantes de las solanas estiveñas! Tan universal y gustosa es esa quietud yacente, ese encanto de las siestas beatíficas, como el sueño nocturno, idéntico para todas las razas, el mismo en todas las latitudes. ¡Oh, si en una misma noche pudiéramos reunir, sin despertarlos, a cierto número de gentes de todos los países del mundo! En verdad que el espectáculo que aquellos durmientes ofrecerían no tendría igual, en cuanto a lo peregrino y lo curioso. Todos «a la larga», todos idénticamente dormidos, por lo idéntico del fenómeno fisiológico común a todos los hombres, pero al mismo tiempo, ¡qué pintoresca, qué absurda, qué desconcertante variedad de... camas!

Veríamos en Europa la cama francesa, muy mullida, sumamente blanda; la portuguesa, extremadamente dura; la alemana, tan corta, que hay casi siempre que dormir encogido. Sin embargo, esos tipos de cama europea no son interesantes: los europeos dormimos de cualquier modo..., hasta con chinches y pulgas.

Ignoramos el arte refinadísimo con que los pueblos orientales sueñan... o roncan en unos lechos verdaderamente paradisíacos, suponiendo que en el Edén bíblico hubiera existido la cama...

En Palestina, verbigracia, se usa una cama de cañas, fresquísima, deliciosa, que tiene toda la apariencia de un jaulón. Los argelinos y marroquíes tienen unas camas altas, estrechas, a todo lujo, pero... duermen en el suelo, tumbados en un colchón, a la puerta misma de la elegante alcoba. Esa cama es un adorno, nada más, un detalle, un alarde, que pregona la riqueza del islamita que la posee. ¡No vale la pena!... En el suelo se acuestan también los japoneses.

Extiende, dice Pierre Loti, un pan de «fou» (colchones de seda), que se cubre cuando hace frío con una especie de manta originalísima: originalísima, porque tiene mangas para meter los brazos.

La almohada es horrible: un cilindro de madera, forrado de papel, y sobre tal artefacto, que ellos denominan «makura», apoyan la cabeza y duermen el mejor de los sueños. Es decir: apoyan la cabeza los hombres, porque las mujeres lo hacen con la mejilla nada más, a fin de no descomponer su artístico peinado... ¡Prodigios y heroísmos de la coquetería femenina en el Japón y... en el resto del mundo!

La gran linterna de papel arde toda la noche en la alcoba japonesa, y nunca falta el pequeño biombo, que libra al que duerme de las corrientes de aire.

¡Bonita alcoba! Sin embargo, lo de la almohada de madera estremece... ¡Es mucha almohada!, aunque igual la usan en Abisinia, en el Senegal y en otras regiones de Africa. Y por añadidura, casi tan alta como un banco, tormento que afrontan gustosísimas las venus color de chocolate para que sus complicados moños y tirabuzones no se descompongan y sigan recibiendo el incienso del piropo y de la admiración.

Bajita y de madera tallada suele ser la cama de los chinos, y su «toilette» de noche, una túnica de tejido grueso. La de los filipinos no se diferencia gran cosa de la cama europea, salvo que en vez de colchones tiene un bastidor de rejilla, provisto de un cilindro, al que se añade el «abrazador», especie de almohada larga que se coloca entre las piernas, a fin de no sudar tanto y sentir menos el calor.

Pero el lecho ideal... en agosto, o sea a estas alturas caloríficas, es el lecho de América, la hamaca oscilante, a los cuatro vientos, en sombra de bosque y de espesura...; el dormitorio encantador que los indios de la Guayana apellidan «patana» y que improvisan en breves instantes con tres palos largos y tres hamacas. Alcoba fresca, incomparablemente más veraniega que todas las alcobas de los grandes hoteles de Trouville, Douville, Baden-Baden, Ostende, San Sebastián y el Sardinero... Y mucho más barata.

Aunque en eso de la economía y de la simplificación de detalles para dormir a pierna suelta, los hotentotes y los buschman, llegan todavía más lejos que los guayanos. ¡Ni las tres hamacas y los tres palitos siquiera! ¡Ni acostarse! El hontentote, lo mismo que el buschman, cuando tienen sueño, se abrazan a un árbol, apoyan la frente en la corteza, cierran los ojos y... ¡a dormir!

Es la «cama» poco más o menos que usa la alegre y optimista golfería madrileña: los soportales de la plaza Mayor, un quicio, un banco de un paseo obscuro y sin gente, una covacha en unos desmontes: y cuando el calor aprieta, ¡a dormir! en los altos del Hipódromo, en la explanada de las Vistillas, en las riberas del Manzanares, previa una «deshabillé», que la noche y la soledad protegen, ya que la luna, testigo único de tales licencias, ni denuncia ni lleva a nadie a la Comisaría, sino que con su caraza de «pierrot» celeste, impasible y muda, lo ve todo desde tan alto muy pequeño, tan pequeño, tan insignificante y tan sin importancia, que nunca se detiene ni unos segundos para curiosear ni para indignarse..., vea lo que vea en la superficie de este mundillo que habitamos. ¡También la luna, a su modo, se tiende a la larga, en la inmensidad, su lecho magnífico, y duerme siglos!...

¡Dormir! Cama principesca o cama pueblerina, que huele a manzanas: cama de negro africano, o de «golfo» madrileño: ¡la cosa es dormir!

Dormir sueños felices, siestas reparadoras e inefables, bellos sueños de paz y de salud... Y para eso, realmente, la buena cama, la cama ideal, no basta... Tan no basta, que los opulentos, los ricachones, que son los que invariablemente la poseen, suelen no dormir los sueños estupendos del «golfillo» sobre la dura tierra: más aún, suelen dormir muy mal. ¡Y eso que los tales ricachones a veces también son algo «golfos»!...

Pero, ¡ah!, es lo que dirán los ¡«golfos» auténticos, al tumbarse felices a la larga, sobre las piedras o sobre un banco: ¡La compensación a una «cama» tan dura, es que se «raja» uno durmiendo, gracias a Dios!»

¡Y vaya si es... una compensación!

Curro VARGAS

Se reúne el Consejo del Norte

En octubre junta general de accionistas

SAN SEBASTIAN, 4.—El Consejo de la Compañía de ferrocarriles del Norte celebró reuniones por la mañana y tarde, despachando numerosos asuntos de trámite.

También se trató del decreto sobre régimen ferroviario, acordándose sobre este punto convocar a una asamblea general de accionistas que se celebrará el 4 de octubre próximo, no dejándose a los accionistas que se pronuncien libremente acerca de esta materia.

LEA USTED LOS VIERNES
Bibliografía "Voluntad"

LA UNION PATRIOTICA

En Tortosa empiezan a publicar un semanario

TORTOSA, 4.—Se ha constituído el Comité local de la Unión Patriótica, presidido por el alcalde, señor Llorca. También se han constituído Comités en los pueblos de este partido judicial.

En el próximo mes de septiembre existe el propósito de celebrar una asamblea en esta ciudad.

Ha comenzado a publicarse un semanario que lleva por título «Unión Patriótica».

En su primer número explica el programa de esta institución y publica retratos del Rey y de Primo de Rivera.

* * *

BADAJOZ, 4.—Se han constituído Comités de Unión Patriótica en los pueblos de Hoyos, Gata, Cadalso, Gilleros, Descargamarías, Eljas, Hernán Pérez, Perales, Robledillo, San Marín de Travejo, Santibáñez, Torredonminguel, Torrecilla, Valverde del Fresno, Villamiel y Villasuenas.

Dicen de Cáceres que los secretarios de todos los Ayuntamientos se han adherido al homenaje que se proyecta en honor de Primo de Rivera.

Un muerto y dos heridos en un vuelco

SALAMANCA, 4.—En el kilómetro 107 de la carretera de Valladolid, término municipal de Villares de la Reina, el automóvil número 2.643, de la matrícula de Portugal, volcó, según unas referencias, por haberse salido una de las ruedas traseras, según otros, por llevar excesiva velocidad.

El coche que iba guiado por su dueño, don Antonio Artur Ferreiro, dió dos vueltas de campana cogiendo debajo a sus ocupantes. El chófer José Gómez, de veintidós años, quedó muerto en el acto. Don Luis Menedes Rodríguez, resultó con la pierna y el brazo derechos fracturados; su estado es gravísimo; El señor Artur Ferreira recibió heridas graves en varias partes del cuerpo. Los dos heridos fueron traídos a Salamanca y conducidos al hospital.

El coche venía de Biarritz y se dirigía a Lisboa.

ARMAS PARA EL JAPON

(RADIOGRAMA ESPECIAL DE EL DEBATE)

NAUEN, 4.—El Gobierno japonés ha contratado con la firma inglesa Wickers la adquisición de 140.000 armas de fuego.—*T. O.*

Moratoria para el pago de arbitrios

Ayer se reunió el pleno municipal

A las doce menos diez se reunió ayer el pleno municipal, examinando nuevamente, en primer término, el dictamen a lo solicitado por la Empresa del frontón Jai-Alai en orden al arbitrio sobre apuestas, que quedó sobre la mesa desde el pleno anterior por no haber número bastante. Intervienen en la discusión varios ediles. El interventor señor Mañas lee una providencia de la Delegación de Hacienda, según la cual el Ayuntamiento no puede cobrar el arbitrio directamente, sino en virtud de transacción o concierto. El señor Amezua, en nombre de la Comisión, accede a que el dictamen sea retirado para nuevo informe.

Se aprobaron a continuación, entre otros acuerdos, uno de la Comisión permanente para reglamentar la producción, venta e inspección de la leche, y otro concediendo una moratoria para toda clase de arbitrios e impuestos municipales.

El señor Arteaga impugnó la aprobación de un dictamen proponiendo que se desista de establecer la acción de interdicto en expediente de denuncia por rotura del colector Abroñigal entre los puentes de la Elipa y de las Ventas. El citado concejal cree que del expediente se deriva responsabilidad para el jardintro mayor don Cecilio Rodríguez. El señor Latorre protesta de esta afirmación. Hacen uso de la palabra los señores González Serrano y Serrán. Este propuso que se interponga el interdicto en los términos que se acordó en noviembre último. El señor Navarro Ereciso, por la Comisión, dice que ésta no puede aceptar el dictamen.

Finalmente, 18 concejales votan en contra del dictamen y cuatro en pro, pero como no hay número suficiente, se levanta la sesión.

EN MEJICO ASESINAN A MISS EVANS

MEJICO, 4.—La agricultora inglesa Miss Evans, cuya granja fué atacada recientemente, dando origen esta agresión a un incidente de carácter diplomático, ha sido asesinada el sábado de un tiro por un desconocido, en las inmediaciones de Taxamaluan.

El asesino, después de cometido el crimen, se apoderó de dos mil dólares que la víctima tenía destinados al pago de los salarios de sus obreros.

* * *

N. de la R.—*El nombre de la señora Evans ha jugado mucho, como recordarán nuestros lectores, en el incidente anglomejicano que dió lugar a mediados de junio a la expulsión del representante oficioso de Inglaterra en Méjico, señor Cunnard Cummins.*

La señora Evans, súbdita inglesa, tenía pendiente varias reclamaciones ante el Gobierno mejicano, y a creer a éste, fué la intransigencia de Mr. Cummins, lo que imposibilitó un arreglo satisfactorio. Después de la retirada de Mr. Cummins la concordia debió hacerse todavía más difícil, puesto que llegó a hablarse del bloqueo de la señora Evans, que se defendía tenazmente en sus propiedades. Su muerte es una nueva complicación que pudiera acarrear consecuencias desagradables. Mas no dudamos que el Gobierno de Méjico sabrá proceder con justicia y rectitud, e Inglaterra examinar con serenidad las circunstancias del caso, sin pretender darle más alcance que el que merezca de hecho. Sería funesto que la pasión aprovechase la coyuntura de un triste crimen para fomentar interesadas discordias.

La Justicia municipal

Sanciones en Valencia

La «Gaceta» de ayer publica una relación de los acuerdos de suspensión, destitución e incapacidad recaídos en 40 expedientes de los 118 que han sido resueltos por la Junta depuradora de la Justicia municipal de la Audiencia territorial de Valencia, hasta la fecha de 19 de julio último, habiéndose aplicado en las suspensiones el artículo cuarto del real decreto de 5 de abril último; en las destituciones la misma disposición, los artículos 8 y 10 de la ley de Justicia municipal y el número cuarto del artículo 110 y el primero del 227 de la ley orgánica y en las incapacidades, el artículo segundo del real decreto citado; quedando 101 expedientes pendientes de resolución.

La citada Junta ha impuesto doce sanciones de suspensión, diez de destitución, una de incapacidad temporal y doce de incapacidad perpetua.

EL DIRECTORIO

El Directorio estuvo ayer reunido desde las once de la mañana hasta cerca de las dos de la tarde.

El general Vallespinosa dijo que se leyeron diferentes ponencias, porque además de los expedientes que se despachan a diario, hay también ponencias. En las estudiadas había dos de más interés y que merecieron mayor atención. Una de indulto de pena de muerte por delito de robo y cuatro homicidios, cometido hace años. Los dictámenes facultativos son de incapacidad mental del reo. No quedó resuelto, pero la impresión es favorable al indulto.

Otra ponencia es para la simplificación de la tramitación de los pleitos civiles en última instancia. Quedó para estudio.

* * *

Despacharon con el marqués de Magaz los subsecretarios de Estado y Marina

* * *

El general Jordana salió para Santander.

* * *

Con el presidente interino despachó ayer el director de Administración local, señor Calvo Sotelo, como subsecretario interino de Gobernación.

El pueblo impide una manifestación comunista

(RADIOGRAMA ESPECIAL DE EL DEBATE)

BURDEOS, 4.—La manifestación comunista celebrada en París se ha desarrollado sin incidente alguno.

En San Quintín los habitantes han impedido que salga a la calle otra manifestación también comunista.—*C. de H.*

Puerto refugio para pescadores

Una petición al Gobierno

GARRUCHA, 4.—Reunidos los Ayuntamientos, elementos pesqueros, comercio y fuerzas vivas de la localidad, acordaron solicitar del Gobierno que se active el expediente de construcción del puerto-refugio para los pescadores, como medio el más eficaz para resolver la crisis por que atraviesa el pueblo de Garrucha. Se cursaron telegramas en este sentido al presidente del Directorio, general Primo de Rivera; al vicepresidente, contraalmirante Magaz, y al subsecretario de Fomento, general Vives.

Los reunidos confían en hallar amparo para su petición.

DE LA VIDA PRACTICA

EL CALOR

No existe preocupación mayor en esta época del año que la del calor. Es martirio y tortura, y llega a convertirse en una obsesión, que agranda el calor real que ha de soportarse. El malestar del calor, no obstante, no es un efecto de la temperatura. Es más bien una sensación que indica la dificultad que experimenta el cuerpo para reaccionar y adaptarse al calor.

Ese verdadero estado morboso del organismo produce fatiga, decaimiento, sopor, y también una sed insaciable. Frecuentemente se acude a toda clase de bebidas. Y ni la sed se aplaca ni se procura alivio alguno. La depresión aumenta, desaparece el apetito y se producen desarreglos intestinales.

Pero existe un medio natural, práctico y saludable de combatir el calor y aplacar la sed. Consiste simplemente en un vaso de agua fría con media cucharadita de «Sal de Fruta» ENO. Si se le añade un poco de limón, resulta un refresco delicioso. La razón es sencilla: ENO contiene las beneficiosas y refrescantes cualidades de la fruta, de un modo concentrado y conveniente.

Consulte usted a su propio médico sobre las virtudes de este preparado y los beneficios que procura a la humanidad, especialmente en verano.

CHAMPAGNE
VEUVE
CLICQUOT
PONSARDIN
REIMS
Fiel a su tradición secular, esta casa sirve siempre los deliciosos vinos de sus afamados viñedos de la Champagne

BANCO CENTRAL
ALCALA, 31, MADRID
SERVICIO DE CAJAS DE ALQUILER
desde 18 pesetas al año, libre de impuestos

Rioja Santamaría Azpitarte. - HARO
A las personas de buen gusto se recomienda probar estos Vinos Finos.

LA FIESTA DE SAN RUFINO

Llegué anoche a Villaquieta
pueblo serrano, muy lindo,
que tiene fama de sano
y renombre de tranquilo,
donde se pasan al pelo,
según me ha dicho un amigo,
las llamadas imperiosas
vacaciones del estío.
Me escamó un tanto, al llegar,
que soplaba un vientecillo
que me llegaba a los huesos,
teniendo puesto el abrigo;
porque a mí, que en el verano
me encanta un tiempo fresquito,
no me seduce en agosto
tener verdadero frío.
Pero aquello pasó pronto,
pues ya en la casa metido
y resguardado del viento,
había un temple magnífico.
Cené, me acosté, y a poco
me dormí como un bendito;
y así me hubiera repuesto
del cansancio del camino
de no habérmelo estorbado
un enjambre de mosquitos.
¡Cuánta acometividad
la de los pícaros dípteros
que acudieron a mi alcoba
desde los huertos vecinos!
¡Y qué serie inaguantable
de intermitentes pitidos!
Parecía aquello un parte
del telégrafo sin hilos.
Al fin pudo más el sueño,
y salvo algunos respingos
que hube de dar al clavarme
sus aguijones malditos,
y merced a las mil bajas
que le causé al enemigo,
dándome de bofetadas
por movimiento instintivo,
conseguí, según mis cálculos,
dormir tres horas y pico,
desde cosa de las dos
hasta cosa de las cinco.
Yo hubiera dormido más;
mas sonó tal estampido,
que hasta los siete durmientes
despertaran al oirlo,
y a pocos momentos otro,
y así cinco o seis seguidos.
—¿Qué pasa?—grité alarmado,
y al patrón, que el hombre vino
a ver lo que me ocurría,
dije—: ¿Qué son esos tiros?
¿Se libra alguna batalla
en algún cercano sitio?
¿Es que hace algún regimiento
de Artillería ejercicio
de tiro al blanco, o qué es esto?
Y él, muy ufano, me dijo:
—¡Quite usted! Si son cobetes.
Sí, señor, y de los finos,
de dinamita!
—¡Canario!
¡Así dan los estampidos!
¿Y a qué santo esos cohetes?
—¿A qué santo? A San Rufino,
que es el Patrón de este pueblo.
—¿Es hoy su fiesta?
—Eso mismo.
Verá usted. Va a pasar hoy
un día mu divertío,
porque yo soy el alcalde,
y usté se viene conmigo.
Y así fué. Fuimos a misa
entre un tambor y dos pitos
que tocaba un repertorio
un si es no es reducido.
La jota y el «No me mates...»,
la marcha de «Pepe-Hillo»
y el cuplet «Tápame, tápame»,
un tanto desconocidos.
Luego me hicieron tomar
unas rosquillas y vino
en casa del mayordomo,
y luego, en casa del síndico,
más vino con más rosquillas,
y en catorce domicilios
me obligaron a tomar
más rosquillas y más vino.
Después tuve que comer,
tras substancioso cocido,
con gallina y con jamón,
con morcilla y con chorizo,
magras, perdiz estofada,
cordero asado, cobrito,
albondiguillas de lomo,
y, al final, un cochinillo.
Por la tarde, en el Concejo,
viendo correr los novillos,
amenizados con tandas
de rosquillas y de tinto;
de noche, baile en la plaza,
tragando polvo infinito...
Lo que es el año que viene,
si vuelvo, que no es muy fijo,
¡no vengo hasta que no pase
la fiesta de San Rufino!

Carlos Luis DE CUENCA

Folletín de EL DEBATE 22)

EL HIJO DE PAPEL

NOVELA EN TRES PARTES

POR TIRSO MEDINA

gloria! Para casarte como yo me casé, no te cases; sigue sirviendo.

—Ya veremos. Siento haber perdido la casa, porque era bastante regular. La señora, así, así. El señor, muy bueno. No se metía en nada.

—Es lo que más se agradece.

—El a sus negocios y a sus trapicheos.

—¿Trapicheos tenía?

—Quiero decir asuntillos de enredo. Una vez me enteré de uno bastante gordo.

—Cuenta, cuenta.

—Se habían reunido en casa varios señores y estuvieron hablando de ello; había por medio un hijo natural riquísimo.

—¿Hijo de quién?

—De un señor que se había muerto: un tal don Magdaleno.

—¿Don Magdaleno?

—Don Magdaleno.

—¿Se llamaba Cuende de apellido?

—Sí, señora.

—¿Y dices que se murió?

—Se murió.

—¿Y tenía un hijo natural?

—Sí, señora.

—¿Estás segura, Martina?

—Del todo.

—¿Quién te lo contó?

—El ojo de la cerradura.

—No suele ser embustero.

—Don Magdaleno había dejado un hijo natural, y mi señorito era el tutor. Pero lo llevaba en secreto.

—¡Mire usted qué cosas! De cualquiera hubiera sospechado yo eso menos de aquel pasmado de don Magdaleno. ¡Sino se sabe lo que son los hombres! Parecía un viudo, tan triste, y por fuera se divertía con una cualquier cosa.

—Lo raro es que nadie ha sabido quién era la madre del chico.

—¿Que no se ha sabido?

—No, señora.

—¿Ni se sabe?

—Ni se sabe.

—¿Es de verdad?

—¡Tan de verdad!

—¡*Miá* que es raro!

—Eso digo yo.

—¡Bah! Que te lo han escondido a ti.

—¡Si sé otras muchas cosas!

—Me las tienes que contar. Porque, hija, me has dejado con la boca abierta. ¡Don Magdaleno! ¡El trabajo que habrá costado seducirle! ¡Don Magdaleno! ¡El amigote de tu amo! Te digo que hay cada historia en este Madrid...

—Y en Vallecas.

—Ya me has dejado *intrigá*. ¡Qué vergüenza! ¡El primer *huésped* que me la ha pagado! ¡No haber sabido yo nada! ¡Qué vergüenza! Tenemos que hablar de eso. ¿Dónde paras?

—En casa de mi tía.

—Ya iré.

—Y si sabe usté de algún acomodo...

—Descuida. Casa no te ha de faltar. Descuida.

—Muchas gracias, señora Remedios; pero no se le olvide.

—Ni lo pienses. Vamos, que olvidarme yo de ti, criatura... Anda con Dios, mujer.

—Se fué Martina, y durante algunos momentos la cambianta meditó. De cuando en cuando movía la cabeza a compás, abría la boca con asombro y se santiguaba:

—En el nombre del Padre... ¡Don Magdaleno! Le digo a *usté* que está el mundo...

XI

Ramón entre las llamas

Se desconoce el punto de donde partió la primera chispa. Pero hubo una primera chispa. Esto es seguro. Si no, no habría brotado la llama y el incendio no se habría producido. Era media noche. Todo dormía en el barrio. Sólo estaba despierto el farol del vigilante nocturno. Y no cabe duda de que el farol vió la primera llama. La vió, pero no pudo decirlo al sereno, que roncaba apoyado en la esquina. Cuando el sereno abrió los ojos, ardía el tejado. Rápidamente dió la alarma, sobresaltó a los vecinos, acudieron los agentes de la autoridad, y la antes silenciosa calle se llenó de gritos. Los habitantes del edificio que se quemaba salían a los balcones pidiendo auxilio. Todo era confusión y espanto. Y las llamas seguían tranquilamente devorando maderos y haciendo huir despavoridas a las tejas.

Poco después el toque precipitado de una campana anunció que venían los bomberos.

Tajuña había salido del Casino, y lentamente se dirigía a su casa. Mil graves pensamientos revoloteaban por su cabeza. Oyó la campana, vió pasar el carro de los bomberos y tuvo la curiosidad de seguir su pista para conocer el sitio de la catástrofe.

Cuando llegó a la calle, un cordón de guardias impedía el paso. El edificio ardía en pompa. Los bomberos escalaban ágilmente la fachada, y montones de muebles yacían en el arroyo.

Daban lástima los lamentos de las personas. Pero daba lástima también la muda tristeza de los muebles. Habían sido removidos de su tranquila quietud, bruscamente arrancados del lugar en que los puso con arte la mano cuidadosa de su dueña. Se sentían encogidos ante la multitud, apesadumbrados del desorden, molestos por la mezcla con otros muebles a los que no conocían. Algunos padecían graves fracturas, que debían dolerles mucho.

Contemplaba Tajuña el espectáculo, cuando creyó reconocer la casa. El corazón le dió un vuelco. Inmediatamente preguntó a un guardia:

—¿No está en esa casa el Juzgado municipal del distrito?

—En el segundo piso, sí, señor.

—¿Y el Registro civil, naturalmente?

—Naturalmente.

¡En aquel Registro se había inscrito el nacimiento de Ramón Nonato!

¡Y estaba ardiendo!

—¿Sabe usted si se han salvado los libros?

—No, señor; no se han podido salvar hasta ahora. Los bomberos lo están procurando.

¡Qué angustia! ¿Se salvarían? ¿No se salvarían?

Si no se salvaban, Ramón Nonato había dejado de existir. El fuego mataba la mentira.

¡Dios mío, que no se salvaran!

Después de tanto discurrir para matarle, después de tantas preocupaciones, la solución más radical, la más completa, la más satisfactoria iba a surgir de aquel inesperado incendio.

¡Que no se salvaran!

Borrado el delito, iba a descansar del miedo de aquellos años. Claramente veía ahora que aquella era la única manera, ¡la única!, de la cual podía morir Ramón.

El incendio era cada vez más poderoso.

La lucha le irritaba y le ensoberbecía. De tiempo en tiempo arrojaba un muro contra sus adversarios. El agua no podía con él. Los bomberos tuvieron que declararse vencidos, y se limitaron a impedir que se propagara a las fincas colindantes.

Tajuña oyó que las autoridades decían:

—¡No se han podido salvar los libros del Registro!

¡Ah, qué descanso! ¡Ramón Nonato, muerto! ¡Por fin!

.....

Por la mañana la luz del día le trajo nuevas ideas.

—¿Y ahora? ¿Qué hago ahora? Ramón no existe; luego yo no existo ya como tutor. Sus

(*Continuará.*)

Desahucio original

En el Juzgado de guardia comparecieron ayer los respectivos dueños de dos comercios establecidos en la finca señalada con los números 26 de la calle de Preciados, Rompelanzas, 1, y Carmen 35, exponiendo los siguientes hechos:

La finca citada es propiedad del Ayuntamiento de Madrid, el cual les citó para juicio de desahucio hace algún tiempo, ante el Juzgado municipal correspondiente, a causa de que nuestro Concejo tenía proyectado derribar la casa.

El juicio no llegó a celebrarse por no comparecer el representante del Municipio, estimándose ello como una prueba de que éste desistía de su propósito; calculándose así toda vez que a los referidos industriales se les siguió cobrando el oportuno alquiler mensual.

Desde hace un mes, y sin que por parte del Concejo se les haya vuelto a hacer requerimiento alguno, se viene presentando en las tiendas propiedad de los denunciantes un maestro albañil llamado Francisco López, que habita en Torrecilla del Leal, 21, diciéndose contratista del derribo de la finca e invitando a sus inquilinos a abandonar sus viviendas.

Ayer Francisco López se presentó en la casa y comenzó a retirar las puertas, ventanas y tejas, hechos que los denunciantes estiman que constituye un delito de coacción.

DOS NIÑOS RECOGIDOS

Sanciones por exceso de velocidad.

El gobernador civil, señor Peñalver, manifestó ayer que los dos niños a quienes martirizaba su madrastra en la casa de la calle de Fernández de los Ríos ingresaron provisionalmente en el Asilo de Vallehermoso.

Añadió el gobernador que se propone mantener íntegramente el bando sobre exceso de velocidad, y que no condonará ni rebajará las multas.

Quinto Salón de Otoño

La Asociación de Pintores y Escultores celebrará su quinto Salón de Otoño en el Palacio de Exposiciones del Retiro (Parque de Madrid) durante el próximo mes de octubre.

La Exposición se compondrá de Pintura, Escultura, Grabado y Arte Decorativo.

La admisión de obras tendrá lugar del 1 al 20 de septiembre. Para más detalles dirigirse a la Secretaría de la Asociación, Jovellanos, 8, segundo, Madrid.

Fábrica de corbatas
12, Mariana Pineda, 12 (antes Capellanes)
Géneros de punto. Casa fundada en 1870

ENSALADA ANDALUZA

CON TERRONES... ESTA PEOR

Era en un principio puramente sevillana esta ensalada. Juntábanse en el cartel puesto el viernes por esas esquinas Pepete, Bombita IV y Rubito. Mucho tiempo hacía que no se confeccionaba un programa a base de espadas de Sevilla, y ello le daba cierto interés a la combinación. A última hora sustituyó a Bombita IV el malagueño Martínez Vera, y hay que reconocer que fué este sustituto el que dió mejor sabor al tauromaco guiso.

A la ensalada andaluza le faltó, sin embargo, sal..., y le sobró azúcar. Nos referimos a los terrones que mandó el campo de Salamanca, desdiciendo del gran cartel logrado hogaño por las divisas de aquella región.

Sólo el tercero y el cuarto cumplieron como buenos, sobre todo aquel que llegó noble y suave hasta los últimos lances. Los otros mansurronearon, siendo condenados a fuego el primero y el último. Y como el servicio de caballos fué detestable, y la lidia un interminable herradero, la condición de los cornúpetos empeoró en ocasiones de un modo alarmante.

En suma: una ensaladita con *terrones* bastante *esaboria*...

VARIANTES SEVILLANOS

Variantes... y variados.

Porque del toreo de Pepete al de Rubito hay un abismo.

Pepete está desganado de palmas y Rubito las desea y las busca.

Rubito bulle con el capote, y Pepete lancea por compromiso.

Pero hubo una cosa común en ellos durante la fiesta del domingo: el toreo por la cara. Ni el apático ni el valentón se pasaron el toro por delante en la hora seria de la muleta.

Es verdad que Rubito intentó el toreo al natural en su primer toro, y sufrió un grave acosón que le puso en guardia para el resto de la corrida.

Antes al mismo bicho le había lanceado muy ceñido, sobresaliendo los capotazos por el lado izquierdo.

Un pinchazo y media buena recetó Rubito a su primer toro, y con media tendida remató al quinto de la tarde.

Equivalente ración sirvió Pepete a sus enemigos. Al primero, media, y al cuarto, un pinchazo y una corta de buena ejecución.

No hubo más salsa sevillana en el guiso.

LOS DOS EXTREMOS

Martínez Vera lució en su primero y deslució en el último.

Es cierto que el «género» fué muy distinto en ambas faenas.

Fué el tercer novillo de la corrida, como ya hemos indicado, un bicho ideal por su temple suave.

Así lució el tercio de quites luego que el malagueño le hubo lanceado de capa ceñidísimo, armando un verdadero alboroto de palmas.

Vera, atento a la suavidad de la res, tiró de toreo clásico y ligó dos veces el pase natural con el de pecho. Luego se adornó por lo fino, tirando molinetes y rodillazos, que le valieron justos aplausos del respetable público.

Un gran pinchazo, media y el descabello hicieron redoblar las palmas, a las que Martínez Vera correspondió montera en mano.

Manso el último, el más bonito de todos; manso y mal lidiado, no se prestaba ciertamente a grandes filigranas.

El de Málaga le trasteó por la cara y quiso asegurarle con el pincho, entrando muy bien a herir. Pero avisado el bicho, no dejaba pasar en las restantes estocadas, por lo que sonó un aviso presidencial. Al cuarto viaje caló Vera, tirando a su enemigo.

Las palmas y los pitos. Después de todo como los «ases» de la tauromaquia.

LO DEMAS...

El Alpargaterito, colosal con los palos y notabilísimo en la brega, escuchó calurosas ovaciones durante su trabajo.

Y un «capitalista» que se tiró a poco de salir el quinto novillo, largó un pase de pecho colosal y luego hizo doblar al bicho por ambos lados, como un torero de muchas campanillas.

Como no le dobló Rubito, que era el que tenía obligación de doblarle.

¡Y es que ya el público torea mejor que los lidiadores!

Curro CASTAÑARES

En provincias

El domingo, aprovechando un descanso en la plaza de Vista Alegre, me trasladé a Alcalá de Henares para ser testigo de las proezas de Sacristán Fuentes, uno de los ídolos carabancheleros.

Durante su actuación en Alcalá no ha desmerecido, en mi opinión, pero tampoco ha ganado nada, a pesar del formidable éxito conseguido y que nos maravillaría si leyésemos en un telegrama, que fué aclamado toda la tarde, que cortó una oreja y que fué llevado en hombros hasta la fonda.

Y todo esto es cierto, ciertísimo. Pero ¿qué hizo para merecerlo? Yo me limitaré a decir lo que vi, y que cada cual juzgue como le parezca.

Vi cuatro novillos de don Antonio Llano, chicos, muy chicos, de los que dos fueron aceptables y los otros dos mansos. Vi a Sacristán Fuentes poner toda su voluntad por complacer, pero sin conseguir una faena completa; lances templados, muletazos artísticos y media estocada muy buena, pero todo ello suelto, sin ligar, sin completar su labor en un solo toro. Y al lado de esto vi verónicas movidas, pases en los que no conseguía dominar y hasta un golletazo que se aplaudió porque... había matado a la primera.

Y como premio le otorgaron una oreja, le pasearon en hombros.—*R. A.*

* * *

ALMERIA, 4.—Los novillos de don Pacomio Marín resultaron bastante manejables.

Eladio Amorós estuvo bien en su primero y regular en su segundo.

Joaquín Casañes lidió y mató bien los dos.

Pepe Canet, regular en los suyos.

* * *

LA CORUÑA, 4.—Los toros de Trespalacios cumplieron, excepto el tercero, que fué fogueado.

Los diestros Dominguín y Valencia quedaron mal.

Villalta, que trasteó y mató bien a su primero, en su segundo estuvo desastroso. Fué cogido, pero sin consecuencias.

El público abucheó al asesor del usía.

* * *

MALAGA, 4.—El ganado de Flórez cumplió con bravura.

Antonio Cañero quedó bien en su primer toro y mal en el segundo.

Con los de Moreno Santa María, que resultaron mansos, Chicuelo estuvo bien y mal, respectivamente.

Montes, mal en los suyos.

Fuentes Bejarano, bien en su primero y superior en su segundo, cuya oreja cortó.

* * *

SANTANDER, 4.—El ganado de Tabernero lidiado en la segunda de feria dió un resultado mediano.

Sánchez Mejías, que mató cuatro toros por haber sido cogido Olmos en el tercero, pasando a la enfermería con un varetazo en el pecho, estuvo en general bien, y cortó la oreja de uno.

Márquez quedó asimismo bien en los dos suyos.

A la corrida asistieron los Reyes, el Príncipe de Asturias y el infante don Juan, que fueron ovacionados.

* * *

PUERTO DE SANTA MARIA, 4.—Dieron juego los toros del conde de la Corte, a pesar de lo cual, no lograron conquistar al público los espadas contratados.

Pablo Lalanda estuvo mal.

Amuedo anduvo por el estilo.

Solo Posada arrancó palmas en el tercer bicho ideal, con el que todos se atrevieron.

Pero en el sexto se portó el de Tablada bastante medianamente.

* * *

BARCELONA, 4.—Cinco toros de Palha y uno de Bueno se corrieron en la Plaza Monumental.

Luis Freg dió la nota de valentía, escuchando muchos aplausos.

Pepe Valencia, valiente y torero, obtiene un triunfo ruidoso, que se acentúa en el quinto de la tarde.

Pedrucho no desmereció de sus compañeros, consiguiendo también muchas palmas.

* * *

VITORIA, 4.—En la primera corrida de feria lidiáronse toros de Angoso, que dieron pares y nones.

El héroe de la jornada fué Maera que dió la nota temeraria toda la tarde, toreando, banderilleando y a la hora de la verdad.

También el Algabeño lució su toreo, destacando en su fuerte, que es la capa. Matando estuvo breve.

Sin el éxito de sus compañeros Nacional II mostró buen deseo, luchando con el lote más pesado de la corrida.

* * *

VITORIA, 4.—Los bichos de Concha y Sierra corridos en la segunda fiesta, son muy pequeños.

Por ello el público toma a broma el trabajo de los matadores.

Sin embargo, Algabeño y Márquez escuchan palmas, no así Nacional II, que es objeto de ruidosas manifestaciones de desagrado.

* * *

SALAMANCA, 4.—En la segunda novillada nocturna que se celebró con buena entrada. Se lidió ganado de Arribas, que resultó bravo. Génesillo se lució toreando y banderilleando. Se le concedió una oreja. Finito quedó bien. Manolete demostró en todo momento su ignorancia.

COTIZACIONES DE BOLSA

MADRID

4 por 100 Interior. — Serie F, 70,50; E, 70,75; D, 70,90; C, 71,10; B, 71,10; A, 70,75; G y H, 71,10.

4 por 100 Exterior.—Serie C, 86; B, 86; A, 86; G y H, 89.

5 por 100 amortizable.—Serie E, 96,30; D, 96,30; C, 96,40; B, 96,40; A, 96,40.

5 por 100 Amortizable (1917).—Serie B, 96,35; A, 96,35.

Obligaciones del Tesoro.—Serie A, 102,10; B, 102,05 (enero); A, s/c, 102,25; B, s/c, 109,95 (febrero); B, s/c, 101,60 (noviembre); A, 102,90; B, 102,20 (abril).

Ayuntamiento de Madrid.—Empréstito del año 1868, 87.

Marruecos, 80.

Cédulas Hipotecarias.—Del Banco, 5 por 100, 102,20; ídem 6 por 100, 108,25; Argentinas, 2,46.

Acciones.—Banco de España, 568; Tabacos, 243; Banco Español de Crédito, 150; ídem Río de la Plata, 43; ídem Centra, 105; Explosivos, 366; Azucareras preferentes, contado, 92; ídem ordinarias, contado, 39,50; Electra, A, 100; Madrid a Zaragoza y a Alicante, contado, 316,50; ídem fin corriente, 318; Nortes, contado, 318,50; ídem fin corriente, 319; Tranvías, 85,50; ídem fin corriente, 85,50.

Obligaciones. — Azucarera (bonos), 99; Unión Eléctrica, 6 por 100, 102,50; Alicantes, primera, 284; ídem F, 89,50; ídem G, 102,75; Nortes, quinta, 64; ídem 6 por 100, 102,60 Madrid-Aragón, 94,75; Asturiana, 100; Peñarroya, 98,50; Transatlántica (1920), 100; ídem (1922), 104; Chade (bonos), 104,50; Metro, 6 por 100, 104,50; El Chorro, C, 95,50.

Moneda extranjera.—Francos, 39,40; ídem suizos, 139,50 (no oficial); ídem belgas, 35,50 (no oficial); libras, 33,09; dólares, 7,465; liras, 32,60; escudos portugueses, 0,215 (no oficial); pesos argentinos, 2,41; florines, 2,87 (no oficial); coronas checas, 22,30 (no oficial).

BARCELONA

Interior, 70,50; Exterior, 85,75; Amortizable, 5 por 100, 96,60; ídem, 4 por 100, 89,25; Nortes, 63,85; Alicantes, 63,65; Colonial, 63,75; Francos, 39,60; Libras, 33,11.

BILBAO

Altos Hornos, 128,75; Explosivos, 365; Resinera, 276; Bañco Vizcaya, 1.280; Unión Minera, 520; H. Ibérica, 410.

PARIS

Pesetas, 254; liras, 83; libras, 84,26; dólar, 18,97; francos suizos, 353,50; ídem belgas, 89,50.

NOTAS INFORMATIVAS

Con gran escasez de negocio transcurrió la reunión de ayer, en la que la nota saliente la constituye el alza de los fondos públicos, que cada día se afianzan más en sus posiciones. El Interior consigue mejorar 25 céntimos en partida y de 45 a 75 en las restantes series, con excepción de la A, que repite su precio anterior. Los dos Amortizables 5 por 100 suben 15 céntimos en las series tratadas.

Las obligaciones del Tesoro de febrero y noviembre cortan el cupón correspondiente y cierran a 101,95 y 101,60 respectivamente.

En el grupo bancario prosigue la firmeza, con excepción del de España, que cede dos duros.

El departamento industrial cotiza a los mismos precios los Tabacos, las Azucareras, los Explosivos y el ferroviario trata en baja de 50 céntimos los Alicantes y en alza de la misma cantidad los Nortes.

Las divisas extranjeras acusan una situación bien definida de alza, mejorando 12 céntimos las libras, y 1,45, los francos.

* * *

A más de un cambio se cotizan:

Interior, a 70,40 y 70,50; obligaciones del Tesoro de enero, a 102,15 y 102,05 y Tranvías a 85 y 85,50.

* * *

En el corro extranjero se hacen las siguientes operaciones:

200.000 francos a 39,35; 250.000 a 39,30 y 50.000 a 39,40.

100.000 liras a 32,60.

1.000 libras a 33,08 y 5.000 a 33,09.

2.500 dólares a 7,46 y 15.000 a 7,465.

5.000 pesos argentinos a 241.

Una mujer apuñalada

En la calle de la Esgrima, José González Esteve, de veinticinco años, con domicilio en el paseo de Rosales, número 60, dió nueve puñaladas a Francisca Cristóbal García, de veintidós años, vecina de la calle del Amparo, números 43 y 45, produciéndole heridas graves.

Al forcejear con el guardia de Orden público que lo detuvo, cayó al suelo, clavándose en el pecho el puñal con que había cometido el crimen. Se produjo una herida grave.

Los dos heridos, una vez curados en la Casa de Socorro, fueron llevados al Hospital Provincial.

El motivo del suceso fué la indignación que al hombre le produjo el verse despreciado por Francisca, con la que en otros tiempos sostuvo relaciones amorosas.

Dos choques y seis heridos

En la calle del Pacífico chocó el automóvil 9.905 M., que guiaba Marcelino Benito Hernández, de veintiún años, contra una columna del tranvía.

En el accidente resultaron con lesiones de pronóstico reservado María Betancourt Santa Ana, de veintidós años; su hermana Purificación, de veinte; Angeles Serrano Cortés, de veintinueve, y el esposo de ésta, Francisco Pérez Domínguez, de treinta y dos.

—En el paseo de San Vicente volcó el automóvil guiado por Víctor Masoy, el cual resultó con lesiones de pronóstico reservado.

En el coche iba Miguel Guardiola, de veintinueve años, que resultó con una leve herida.

UN INCENDIO

En una fábrica de productos químicos establecida en la calle del Pacífico, número 22, se declaró un incendio que sembró la alarma en el vecindario por la posibilidad de que hubiera almacenadas en ella substancias combustibles.

Los bomberos, después de tres horas de inauditos esfuerzos lograron dominar las llamas.

Las pérdidas son de consideración.

Parece ser que el incendio comenzó en una camioneta o muy cerca de ella, la cual estaba en el «garage» que forma una dependencia de la fábrica.

Verín Sousas
Aguas alcalinadas, sin rival para las vías urinarias. Venta farmacias y droguerías. Temporada oficial, 15 junio a 30 septiembre.

NOTICIAS

DATOS DEL OBSERVATORIO DEL EBRO.—Barómetro, 75; humedad, 65; temperatura: máxima, 31,4 grados; mínima, 19,4; media, 25,4; suma de las desviaciones diarias de la temperatura media desde primero de año, más 261,9; precipitación acuosa, 0,0.

INSPECCION PROVINCIAL DE SANIDAD.—Como resultado del último concurso celebrado entre los subdelegados de Medicina de Madrid, el doctor don Santiago Carro, con domicilio en la calle de Atocha, 32, ha pasado a desempeñar la Subdelegación del distrito de la Universidad, y el doctor don Mario S. Taboada, con domicilio en la calle de Hortaleza, 67, a la de la Latina, ínterin se cubra la vacante anunciada en real orden de 25 de julio.

CONSERVAS TREVIJANO
SON PREFERIDAS A TODAS

CAMBIO DE PARADA.—Los tranvías de la línea de Pozas, números 22 y 27 y los de la Bombilla, números 8 y 52, han trasladado la parada que hacían en el trayecto Pozas-Sol en la esquina de la plaza de Santo Domingo, frente a la calle Ancha, al sitio donde la tiene el número 3, es decir, frente a los jardinillos.

No hay higiene que nos prive
de ser con placer mirada
la boca desinfectada
con **Licor Polo de Orive.**

FIESTAS EN FUENTELAPEÑA.—Durante los días 14, 15, 16 y 17 de agosto se celebrará en Fuentelapeña un animado programa de festejos, organizado por el Municipio, en honor de su Santo Patrono, San Roque.

El día 16 habrá una novillada, con ganado de don Lorenzo Rodríguez, de Espioza (Salamanca) para Salamanquino, Paquiro y «Manolé».

PARA HUERFANOS MILITARES.—Se ha publicado en el «Diario Oficial» del domingo una real orden circular anunciando un concurso para la provisión de plazas gratuitas que existen vacantes en diferentes establecimientos de enseñanza, y que han sido generosamente ofrecidas por sus directores a la referida Asociación para dar instrucción a los huérfanos militares.

Las bases del concurso, así como una extensa relación de las vacantes, se han insertado en el «Diario Oficial» ya citado, y las instancias habrán de dirigirse, debidamente documentadas, al director de la Asociación (sección de Instrucción, Reclutamiento y Cuerpos diversos del ministerio de la Guerra).

Radiotelefonía

Programa de las emisiones para hoy 5 de agosto:

MADRID (R3), 392 metros.—Emisiones Radio Ibérica.—7, Cotización de Bolsa, precios de los mercados, transmisión de la hora oficial y noticias meteorológicas.

De 10,30 a 12,30, Rafael Martínez, concertino de la Orquesta Filarmónica, ejecutará las piezas que siguen: «Aria», Bach; «Sadko» («Chart-Hindou»), Korsakow Kreisler; «Mazurca», Vieniawsky, y «Nocturno en «mi» bemol», Chopin y Sarasate. La tiple Elena Ibarra cantará las piezas siguientes: «Habanera» («Carmen»), Bizet; «La checa» («Gioconda»), Pondirelli; «Fado» («Dos Passarinhos»), Menarro, y «La rabalera», Vives. Dora la Cordobesita cantará los siguientes cuplés: «Rosario la Granadina», Blas Kito y Fons; «La rosa de los cafés, Valverde y Villajos, y «Soy canastera», Gaspar y Vivas. El señor Tordesillas y María Herrero interpretarán el sainete de Asenjo y Torres del Alamo «San Isidro Labrador, o mírate en ese espejo», recitando además Tordesillas algunos cuentos y cantando María Herrero varias canciones como fin de fiesta.

LONDRES (2LO), 365 metros.—1 a 2, Concierto de trío y mezzo-contralto.—4 a 5, Recital de órgano.—6 a 6,45, Sesión para niños.—7, Boletín de noticias. Predicción del tiempo.—8, Programa de música popular.—10,30, Música popular (continuación).

BIRMINGHAM (5YT), 475 metros.—3,30 a 4,30, Quinteto de piano.—5 a 5,30, Sesión femenina.—5,35 a 6,30, Sesión para niños.—7, Boletín de noticias.—8, Concierto por la orquesta y voces de soprano y barítono.—10,30, Orquesta.

BOURNEMOUTH (6BM), 385 metros.—3,45 a 5,15, Concierto de trío y conversación para señoras. 5,15 a 6,15, Sesión infantil.—7, Boletín de noticias.—8,15, Concierto por la Banda Municipal, piano y tenor.—10,30, Concierto por el doble cuarteto y tenor.

CARDIFF (5WB), 351 metros.—5 a 5,45, Sesión para señoras.—5,45 a 6,30, Sesión infantil.—7, Boletín de noticias.—7,45, Concierto de banda militar, retransmitido desde el campamento de la décimosexta brigada de Infantería del Sur de Gales. 8,45, Orquesta.

ABERDEEN (QBA), 495 metros.—3,30 a 5, Opera.—5,45 a 6,30, Sesión para niños.—7, Boletín de noticias.—8, Concierto de solistas y voces.—10,30, Canciones.—10,50, Recital de piano.

NEWCASTLE (5NO), 400 metros.—3,45 a 4,45, Concierto.—4,45 a 5,15, Sesión para señoras.—5,15 a 6, Sesión para niños.—6 a 6,30, Conferencia para estudiantes.—7,30, Recital de piano.—8, Orquesta y voces.—9, Compañía de comedia.—10,30, Orquesta.

Morfinómanos detenidos

Una farmacia facilitaba las drogas

La primera brigada, que dirige el comisario señor Maqueda, cumpliendo órdenes del jefe superior de Policía, don Valeriano del Valle, realizó ayer un importante servicio, detenciendo a varios morfinómanos, que adquirían la droga unas veces con recetas falsas y otras en una farmacia incumplidora de las leyes.

Dos agentes venían siguiendo la pista para averiguar dónde adquiría drogas «heroicas» el morfinómano Jesús Lucas Sánchez, logrando descubrir que, provisto de recetas falsas, le eran despachadas en la farmacia Americana.

Fué detenido en el momento en que acababa de adquirir por tal procedimiento 20 centigramos de morfina y 10 de cocaína.

Lucas manifestó, estrechado a preguntas, que tenía gran amistad con otros dos morfinómanos llamados Teodora Fernández y Joaquín Gómez Guinart, domiciliados en San Marcos, 2, principal, adonde marcharon los agentes, practicando un registro domiciliario, que dió por resultado el hallazgo de 51 inyectables de clorato de morfina, dos frascos de cinco gramos de cocaína, uno de éter sulfúrico y cinco gramos de morfina en polvo. Teodora y Joaquín no sólo eran aficionados al uso de dichos tóxicos, sino que también los expendían.

Los agentes lograron saber que las drogas las compraban en una farmacia establecida en Hortaleza, 17, y para comprobar el delito enviaron a ella a la sirvienta de Teodora, llamada Filomena Baltasar García, con las debidas instrucciones.

Apenas solicitó en dicho establecimiento 24 inyectables de morfina, el dependiente, José Campillo Martín, se los entregó, sin receta alguna.

Los agentes, que esperaban a la puerta, penetraron en la farmacia, incautándose de las drogas despachadas a la sirviente y levantando acta de cuanto había ocurrido.

Lucas, Teodora y Joaquín fueron puestos a disposición del Juzgado de guardia.

ESPECTÁCULOS

PARA HOY

JARDINES DEL BUEN RETIRO.—10,15, Banda Municipal. Atracciones.

* * *

(El anuncio de las obras en esta cartelera no supone su aprobación ni recomendación.)

Nombramiento de inspectores de alcoholes

Su majestad ha firmado los siguientes decretos:

PRESIDENCIA.—Disponiendo que la Comisión permanente del Consejo de Estado sustituya al pleno del mismo durante el período de vacaciones reglamentarias, reformando en tal sentido el reglamento de dicho Cuerpo y el artículo 41 de la ley de Contabilidad.

Autorizando al Consejo de la Economía Nacional para la celebración de un concurso a fin de adquirir maquinaria con destino a la confección de las estadísticas encomendadas al referido Consejo.

ESTADO.—Cambiando las asignaciones que en los actuales presupuestos figuran entre las Legaciones de V. N. en Bucarest y Sofía.

GRACIA Y JUSTICIA.—Nombrando canónigo de Valencia a don Gaspar Archent Avellán.

MARINA.—Autorizando al general encargado del despacho para adquirir por gestión directa de la Sociedad Unión Española de Explosivos 27.000 kilos de pólvora C. S. P., para el cargo del crucero «Méndez Núñez».

Aprobando el gasto de adquisición de 800 toneladas de carbón Cardiff para el crucero «Cataluña».

Concediendo la gran cruz del Mérito Naval, con distintivo blanco, al contraalmirante de la Armada brasileño don José María Penido.

Propuesta de ascenso a los empleos inmediatos del comisario don Federico Capdevila y del contador de navío don José Hurtado y Conesa.

HACIENDA.—Nombrando por traslación jefe de Administración de segunda clase del Cuerpo de Interventores industriales al servicio de la Hacienda pública en la Dirección general de Rentas públicas a don José Navarro Reverter y Gomis.

Concediendo honores de jefe de Administración, libre de gastos, al tiempo de su jubilación, a don Jesús García Vázquez, jefe de negociado de primera clase del Cuerpo de Abogados del Estado.

Nombrando inspector regional de alcoholes en la zona Sur, a don Jesús Carrasco Iglesias, jefe de Administración.

Idem ídem en la zona de Levante a don Federico Santa Ana y Copeto.

Idem ídem en la zona Norte a don Mariano González Alarcón.

Idem interventor del depósito franco de Barcelona a don Ricardo Riera y López.

Idem inspector de muelles de la Aduana de Barcelona a don Gabriel Cañada Martínez.

Idem ídem de la Aduana de Cádiz a don Felipe Hernández Cabrera.

Idem ídem de almacenes de la Aduana de Pedro Bou a don José Chalons y Berenguer.

Idem ídem de muelles de la ídem de ídem a don Isidoro Aguilar y Cuadrado.

Idem administrador de la Aduana de Almería a don Leonardo Gómez Rodríguez.

Idem ídem de Palma de Mallorca a don Rafael Romay Camino.

Declarando excedente activo al jefe de Administración de tercera clase del Cuerpo de Aduanas, don Ciriaco Arregui y Hualde.

Idem ídem ídem a don Manuel García Alvarez.

Idem ídem ídem a don Eduardo Rauda y Ramón.

Nombrando inspector regional de alcoholes de la zona Noroeste a don Juan Pérez de la Fuente.

Idem ídem ídem de la zona Suroeste a don José María Illán y Clares.

Nombrando jefe de sección de la Dirección de Aduanas a don Vicente Torá y Martín.

Nombrando inspector regional de alcoholes de la zona Noreste a don Francisco Montalvar Romero.

Fijando el capital que ha de servir de base a la liquidación de cuota que corresponde por contribución mínima de utilidades en el ejercicio 1920 a la Sociedad Canadiense The Royal Bank of Canadá.

Concediendo a la Sociedad española de petróleos domiciliada en Bilbao, la exención del canon minero durante seis años de las minas de petróleo sitas en la provincia de Burgos.

Fijando el capital que ha de servir de base a la liquidación de la cuota por contribución de utilidades en el ejercicio 1919 a la Sociedad The Royal Bank of Canadá.

Idem ídem ídem en el ejercicio de 1918 a la Sociedad Cementos Portland de Sestao.

Las niñas desaparecidas

Una mujer encarcelada

El Juzgado correspondiente sigue actuando en el sumario abierto con motivo de la desaparición de tres niñas de la calle de Hilarión Eslava.

Ante dicha autoridad han vuelto a comparecer los familiares de las criaturas, con objeto de puntualizar ciertos extremos que aportaron en sus anteriores manifestaciones. También se han celebrado entre ellos diversos careos.

Finalmente declaró Mariana Escudero, mujer que envió a una de las pequeñas a comprar patatas, momento desde el cual se perdió de vista tanto a la criatura como a sus amiguitas, y al acabar la diligencia el juez dispuso que ingresara en la cárcel.

SANTORAL Y CULTOS

DIA 5.—Martes.—Nuestra Señora de las Nieves. Santos Emigdio y Casiano, Obispos; Cándido, Catidiano y Sabelo, mártires, y Santa Nona.

La misa y oficio divino son de Nuestra Señora de las Nieves, con rito doble mayor y color blanco.

Adoración Nocturna.—San Juan de Sahagún.

Cuarenta Horas. — Parroquia de Santos Justo y Pástor.

Corte de María.—De los Peligros, en las Trinitarias y Vallecas; de la Asistencia, en el Hospital de los Flamencos.

Asilo de San José de la Montaña (Carranza, 19).—De cuatro y media a siete y media de la tarde, exposición de Su Divina Majestad, y a las siete, rosario y reserva.

Parroquia de San Lorenzo.—Continúa la novena a su Titular. A las ocho, misa rezada y ejercicio; por la tarde, a las siete, exposición, estación, rosario, sermón por don Angel Lázaro, ejercicio y reserva.

Parroquia de San Millán.—Continúa la novena a San Cayetano. A las diez, misa solemne con exposición y sermón por don Nicolás Porta; por la tarde, a las siete y media, exposición, estación, rosario, sermón por don Alfonso Gázquez, ejercicio y reserva.

Parroquia de Santos Justo y Pástor.—A las ocho, exposición de Su Divina Majestad; a las diez, misa solemne; por la tarde, a las seis y media, estación, rosario, sermón y reserva.

(Este periódico se publica con censura eclesiástica.)

El Gaitero Sidra Champagne de Villaviciosa (Asturias)
Sólo contiene el ácido carbónico de su propia fermentación

AGUAS DE CESTONA
HIGADO, ESTREÑIMIENTOS, ESTOMAGO, MAREOS. EN FARMACIAS Y DROGUERIAS

UNA COPITA DE VINO PINEDO después de las comidas es la base de una buena SALUD

LOS NIÑOS DE PECHO EN VERANO
Es la estación en que se pone a prueba su resistencia
LOS QUE SE CRIAN CON
Glaxo
(que es la mejor leche de vaca apropiada al estómago humano) nada tienen que temer, porque pasan el verano sanos lo mismo que el invierno, sin diarrea ni molestias de la dentición.
Acudan al GLAXO los que se crían de otro modo cuando noten la diarrea, pues sólo con eso evitarán todos los peligros, porque el GLAXO hace verdaderos milagros, y a eso es debida su fama universal y el que cada día sean más los miles de niños que se crían en España con GLAXO. Una sola lata es suficiente para convencerse de ello.
Para enfermos, convalecientes, ancianos y embarazadas, es insustituible. Y a las madres que crían les aumenta la leche, y la tienen más nutritiva si toman un vaso de GLAXO media hora antes de dar al niño el pecho.
Usese el biberón GLAXO, con gomas esterilizadas.
Pídase el GLAXO en farmacias, droguerías y tiendas de comestibles.
Importadores exclusivos: SEBASTIAN TAUMER Y COMPAÑIA (S. A.).
AVENIDA PI Y MARGALL, 12, MADRID

BALNEARIO DE LA MUERA
¿Por qué sus aguas hacen curas tan maravillosas? Por la composición de las mismas, clorurado sódicas, iodurado arsenicales, que combaten las enfermedades derivadas de anemia e impureza de la sangre. Hermoso clima. Gran Hotel, próximo a Bilbao

Antes de que se acabe
APROVECHE USTED
LA EXCEPCIONAL OCASION DE ADQUIRIR POR 95 CENTIMOS UNA CAJA CON 25 CARTAS Y SOBRES DE EXCELENTISIMO PAPEL MARFIL DE VIENA EN CASA DE ASIN
PRECIADOS, 23, MADRID
Para envío certificado agregad 0,50

CRÓNICA DE SOCIEDAD

Bodas

En la iglesia parroquial de Santos Justo y Pástor (Maravillas) ha contraído matrimonio la bellísima señorita María Luisa Mauriz con don Francisco Monsalve.

El nuevo matrimonio, que ha salido para diferentes poblaciones de Andalucía, donde pasará una larga temporada, fijará su residencia en La Carolina.

Deseamos a los recién casados una eterna luna de miel.

—En la iglesia de San Manuel y San Benito se efectuó el domingo el enlace de la señorita Mercedes Antelo con el doctor don Enrique Revis.

Fueron padrinos doña Victoria Lanz, madre política de don Florestán Aguilar, y don José Antelo, padre de la novia.

Los nuevos esposos salieron para Francia e Inglaterra.

Alumbramiento

En Teruel, donde se encuentra veraneando, ha dado a luz felizmente una niña la esposa del abogado don Antonio Gómez Izquierdo.

La madre, doña Angeles Lozano de la Iglesia, y la recién nacida, a la que se ha impuesto el nombre de María de los Angeles, se encuentran en excelente estado de salud.

Fué madrina en el acto del bautismo la abuela materna, virtuosa señora doña Emerenciana Izquierdo.

Viajeros

Han salido: para San Sebastián, los duques de Medinaceli y de Sueca, los marqueses de Peñaflor y de Amboage, don Ricardo Aguirre, la marquesa de Martorell, la señorita María Rodríguez del Toro, el marqués de Arenal, el marqués de Encinares, el marqués de Campo Florido, don Manuel Cejuela, doña Mercedes Fernández Molano y su preciosa hija Mercedes y los vizcondes de Garci-Grande; para Solares, don Manuel Flores Lizaur; para Boguda Alta, los condes de Solterra; para Deva, la señora viuda de Góngora; para Panticosa, don Manuel Grifel; para Gastuad, don Francisco Javier Miláns del Bosch y familia; para Bruselas, la vizcondesa viuda de Roda; para Vallduriolf, el marqués de Santa Isabel; para Lourizán, don Carlos Albert Despujol, su bella consorte e hijo Ramón; para Bad Kissurgen, la condesa viuda de Castrillo y de Orgaz; para Bayona, los marqueses de San Miguel, condes de Clavijo y su hija Antonia; para Pasajes, los duques de Sotomayor; para Biarritz, la marquesa viuda de Villamediana; para Villafranca de Oria, nuestro querido amigo don Marcelino Oreja; para Las Fraguas, la duquesa viuda de Santo Mauro e hijos; para Santander, don Pedro Ramírez, don Félix Felkenstein y doña Luciana Murelaga; para Irún, don Luis Sanz; para Puente Viesgo, la marquesa de Guadalerzas; para Torrelavega, don Diego Argumosa; para Boadilla del Monte, don Alfonso Cardenal; para El Escorial, los condes de Villamediana y don Gregorio Soto; para Cerezal, don Benjamín Arriba; para El Espinar, don Diego Suárez Jiménez; para Pola de Siero, don Luis Navia Osorio; para Valdocoches, doña Paula Fernández Llanos; para Zaldívar, don José María Lasa; para San Juan de Luz, don Hilario Hervada; para La Granja, don José María de Zavala, y para Villalba, la distinguida familia de don Antonio Rodríguez Beraza.

Regreso

Ha llegado a Madrid, procedente de Londres, el duque de Arión.

Enfermo

El duque de Ahumada se encuentra delicado de salud.

Deseamos el restablecimiento del ilustre prócer.

La duquesa viuda de Sessa

Ayer mañana falleció, a los setenta y un años de edad, en un hotel de Santander, después de breve dolencia, sobrellevada con resignación ejemplar, la señora doña Pilar Jordán de Urries y Ruiz de Arana.

El 1 de diciembre del 73 contrajo matrimonio con don Francisco de Asís Ossorio de Moscoso, duque de Sessa, conde de Altamira y de Trastamara, nacido el 16 de diciembre del 47 y fallecido el 29 de enero último.

De este matrimonio nacieron dos hijos: el marqués de Astorga, don Francisco de Asís, primero, casado con doña Dolores Reynoso y Queralt y luego con doña Dolores Taramona, y don Luis, duque de Montemar, con doña Consuelo Moreno Zuleta, hermana de los marqueses de Mortara, Villapanés y viuda de Aulencia.

Nietos son la duquesa de Maqueda, esposa de don Leopoldo Barrón; la duquesa de Santángelo, que lo es del marqués de Ciudadilla, hijo de la marquesa viuda de Sentmenat; el conde de Fuenclara, el marqués de Pico de Velasco, don Ramón Ossorio de Moscoso y Taramona; doña Pilar Ossorio de Moscoso y Moreno, casada con el marino señor Jácome; don Pedro y doña Consuelo.

Hermanos, los marqueses de San Vicente y de Villafiel, y hermanas políticas, la marquesa viuda de Mendigorría y la vizcondesa viuda de Roda.

La difunta, por sus caritativos sentimientos y su ameno trato, fué estimada en la sociedad aristocrática, que frecuentó mucho.

El año 1878 fué agraciada con la banda de dama noble de la orden de María Luisa, y dos años más tarde con el lazo rojo, distintivo de las damas de sus majestades, habiéndolo sido de doña María Cristina y de doña Victoria.

La finada hizo las veces de madre cariñosa para sus nietos, los hijos del primer matrimonio del marqués de Astorga.

Enviamos sincero pésame a la ilustre familia de la finada, quien por línea paterna pertenecía a la casa de Ayerbe y por la materna a la de Sevilla la Nueva.

Fallecimiento

El 2 falleció en Collado Villalba la señora doña María Natalia Rodríguez R. Beraza, dama apreciada por las dotes de carácter que la adornaban.

Enviamos nuestra condolencia a los hermanos don Fernando y doña Ana María; hermano político, don Enrique Aristegui, y sobrinos, doña María, doña María Eugenia, don José Antonio y don Enrique.

—En Torrelaguna ha dejado de existir la señora doña Josefa Marcos, esposa de don Luis Salazar Vargas y madre política de nuestro querido amigo don Agustín Martín Montalvo y Gurrea.

Acompañamos en su justo dolor a los deudos de la difunta.

—En Madrid ha muerto el conde de Lerena, magistrado jubilado del Tribunal Supremo de Justicia.

Aniversario

El 7 se cumplirá el primero de la malograda señora doña María Antonia Kirpatrick y O'Donnell de la Cierva, de inolvidable memoria.

Las misas de nueve y diez que se digan el 6 en la iglesia del Beato Orozco; el funeral del 7, a las diez, en la iglesia de la Concepción (Ciudad Lineal) y todas las que se digan ese día en la parroquia de San Bartolomé y en el Santuario de Santa Catalina del Monte (Murcia); las de nueve y media y diez, del 8, en la iglesia del Santísimo Cristo de la Salud, de esta Corte, así como todas las que se celebren todos los días 7 durante el año, a las nueve, en el Beato Orozco, serán aplicadas por el alma de la difunta, a cuyo viudo, don Ricardo de la Cierva y Codorniú; hija, Pilar; padres, los marqueses de Altamira; padres políticos, don Juan de la Cierva y doña María Codorniú, y demás familiares, renovamos la expresión de nuestro sentimiento.

El Abate FARIA

"RAZON Y FE"

REVISTA MENSUAL

REDACTADA POR PADRES DE LA COMPAÑIA DE JESUS

PRECIOS DE SUSCRIPCION, PAGO ANTICIPADO. EN ESPAÑA Y PORTUGAL, DIRECTAMENTE, O POR MEDIO DE CORRESPONSAL: CUATRO MESES, 6 PTAS.; UN AÑO, 18. NUMERO SUELTO, 2 PTAS. NACIONES ADHERIDAS AL CONVENIO POSTAL CON ESPAÑA, 20 PESETAS. PARA LAS DEMAS NACIONES, 25 PESETAS.

A los Abogados, Notarios y Registradores de la propiedad

les interesan las secciones que tienen lugar preferente en *Razón y Fe*. El *Boletín Canónico*, que nunca falta, le ha dado no mal ganado prestigio, con el complemento de cuestiones en que se entrelazan los dos derechos, el Civil y el Eclesiástico; por ejemplo: *El decreto «Ne temere» y el matrimonio civil en España, El valor civil del Código canónico, Derecho sacramental y penal con arreglo al nuevo Código.* Sin que falten artículos sobre puntos puramente civiles, verbigracia, *Contrato de compra y venta de votos en las elecciones públicas, Los tribunales para niños, El sufragio femenino en España.*

Convenientísima

a los dedicados al estudio de las cuestiones sociales, por los trabajos que sobre esta materia publica periódicamente.

De interés

a los aficionados a la Literatura y Artes, por sus artículos sobre literatura contemporánea, así nacional como extranjera, y sobre Arte y Arqueología.

Fuente de información

verídica para los dedicados a trabajos de historia, especialmente de España y de los países hispanoamericanos y Filipinas

A los Directores de Colegios y padres de familia

les servirá de guía la extensa Bibliografía mensual, *Noticias bibliográficas*, donde se da cuenta, con criterio católico, de las obras que continuamente se publican así en España como en el extranjero; y los frecuentes artículos sobre Pedagogía que en ella aparecen.

Es muy útil al Clero

por sus artículos sobre Sagrada Escritura y Teología, por el *Boletín Canónico* mensual y de más trabajos sobre Derecho civil y político.

Publica boletines

generales de Teología, Filosofía, Ciencias físicas y naturales y un resumen mensual, *Noticias interesantes*, con las más interesantes de todo el mundo.

FORMA TRES TOMOS AL AÑO, DE 544 PAGINAS de 23 por 15 cm., con su correspondiente índice al fin.

QUEDAN ALGUNAS COLECCIONES COMPLETAS de los tomos publicados desde su aparición, septiembre de 1901 hasta diciembre de 1923. *Toda la colección*, por la variedad de asuntos tratados en la *revista*, es ya *una Enciclopedia moderna*, muy útil en toda biblioteca.

Para ayudar a su manejo van publicados *Tres Indices* generales de autores y materias: 1.°, comprende de 1901 a 1906; 2.°, de 1906 a 1911; 3.°, de 1911 a agosto de 1921.

Precios de los índices en rústica: el 1.°, pesetas 3,50; el 2.°, pesetas 4; el 3.°, pesetas 6. Encuadernados en holandesa tela: 3 pesetas más cada uno.

Se enviará un número de muestra a quien lo pida directamente a la administración.

Redacción: Calle de Alberto Aguilera, 25. Tel. 332 J.

Administración: Plaza de Santo Domingo, 14. Tel. 3210 M

Apartado de Correos 8.001.

MADRID (8)

ANGEL RIPOLL

BATERIAS DE COCINA y baños de cinc de todas clases y modelos. Precios muy económicos.
MAGDALENA, NUMERO 27

Imágenes y altares

No dejar de consultar esta casa. Para adquirirlos recomendamos los laureados y acreditados talleres de BAJADA PUENTE DEL MAR, 1. José Tena VALENCIA

Centrales eléctricas - Saltos de agua - Motores Térmicos

Construcción de grandes y pequeñas centrales de fluido eléctrico, a base de turbina hidráulica o de motores Diesel, Semi-Diesel o de gas. Líneas de alta y redes de distribución. Reforma de antiguas centrales eléctricas.

MOLINOS HARINEROS.—Instalación, reforma y adaptación al servicio de alumbrado, simultáneamente con el de molturación.

GRUPOS PARA RIEGOS.—MAQUINARIA EN GENERAL.

Pedid datos y referencias a la S. E. de Montajes Industriales. Núñez de Balboa, 18. Madrid.

†

PRIMER ANIVERSARIO

DE LA ILUSTRISIMA SEÑORA

Doña M.ª Antonia Kirkpatrick y O'Donnell

De la Cierva

QUE FALLECIO EL 7 DE AGOSTO DE 1923

A LOS VEINTIDÓS AÑOS DE EDAD

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad.

R. I. P.

Su director espiritual, el reverendo padre Gutiérrez; su desconsolado esposo, don Ricardo de la Cierva; su hija, María del Pilar; sus padres, los marqueses de Altamira; padres políticos, excelentísimos señores don Juan de la Cierva y doña María Codorniú; abuela política, hermanos, hermanos políticos, tíos, primos y demás parientes,

RUEGAN a sus amigos una oración.

Las misas de nueve y diez que se celebren el día 6 en la iglesia del Beato Orozco (calle del General Porlier), el funeral del día 7, a las diez, en la iglesia de la Concepción (Ciudad Lineal) y todas las misas que en dicho día se celebren en la parroquia de San Bartolomé y en el santuario de Santa Catalina del Monte (Murcia); las de nueve y media y diez del día 8 en la iglesia del Santísimo Cristo de la Salud, de Madrid; así como todas las que se digan todos los días 7 durante el año, a las nueve, en el Beato Orozco, serán aplicados por su alma.

Varios excelentísimos e ilustrísimos señores Prelados han concedido indulgencias en la forma acostumbrada.

Para esquelas, Ramón Domínguez Vives.—Barquillo, 39, pral.

AFEITESE CON VELVET CON O SIN BROCHA

TELEFONOS DE EL DEBATE

Redacción ..... 365 M.

Administración... 398 M.

Depósito general: Establecimientos DALMAU OLIVERES, S. A. Paseo Industria, 14 - Barcelona

FERSAN

cura quemaduras y úlceras varicosas

Venta en todas farmacias.

Depósito: Farmacia Americana

FINCAS

ADMINISTRO - COMPRO - VENDO - HIPOTECO

ELIPE. GOYA, 33 De diez a una y cuatro a seis. MADRID

CASA PRESA

Corsetería de lujo y económica. Fajas de goma para señora y caballero. Sostén-pecho «Ideal», marca exclusiva.

FUENCARRAL, 72. TELEFONO 4.800 M.

Liquidación de todas las existencias

Crespones China, 50 por 100 de rebaja. Lanería negra y color, 10 pesetas corte. Vuelas, crespones y batistas a 1,15 pesetas metro.—FELIPE III, 4 Y 6 (junto a Mayor).

Biblioteca PATRIA

OFERTA VENTAJOSA

125 NOVELAS INTERESANTÍSIMAS

POR 215 PESETAS

Pagaderas en 18 plazos mensuales de 11,95

NOVELAS de autores tan eminentes como Pereda, Menéndez Pelayo, Villaespesa, Linares Rivas, Curro Vargas, Fernández-Flórez, Díaz Caneja y otros muchos

BOLETIN DE SUSCRIPCION

Remítase firmado a las Oficinas de la Biblioteca PATRIA. Fuencarral, 138.—MADRID

D. _____ de profesión _____ domiciliado en _____ provincia de _____ calle _____ núm. _____ desea adquirir 125 obras de **Biblioteca PATRIA** *por 215 pesetas, pagaderas en 18 plazos mensuales de 11,95 pesetas.*

FIRMA

Servicios de la Compañía Trasatlántica

SERVICIOS DIRECTOS

LINEA A CUBA-MEJICO

Servicio mensual saliendo de Bilbao el día 16, de Santander el 19, de Gijón el 20, de Coruña el 21 para Habana y Veracruz. Salidas de Veracruz el 16 y de Habana el 20 de cada mes para Coruña, Gijón y Santander.

LINEA A PUERTO RICO, CUBA, VENEZUELA-COLOMBIA Y PACIFICO

Servicio mensual saliendo de Barcelona el día 10, de Valencia el 11, de Málaga el 13 y de Cádiz el 15 para Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma, Puerto Rico, Habana, La Guayra, Puerto Cabello, Curaçao, Sabanilla, Colón, y por el Canal de Panamá para Guayaquil, Callao, Molliendo, Arica, Iquique, Antofagasta y Valparaíso.

LINEA A FILIPINAS Y PUERTOS DE CHINA Y JAPON

Siete expediciones al año, saliendo los buques de Coruña para Vigo, Lisboa, Cádiz, Cartagena, Valencia, Barcelona, Port Said, Suez, Colombo, Singapore, Manila, Hong-Kong, Shanghai, Nagasaki, Kobe y Yokohama.

LINEA A LA ARGENTINA

Servicio mensual saliendo de Barcelona el día 4, de Málaga el 5 y de Cádiz el 7 para Santa Cruz de Tenerife, Montevideo y Buenos Aires.

Coincidiendo con la salida de dicho vapor, llega a Cádiz otro que sale de Bilbao y Santander el día último de cada mes; de Coruña el día 1, de Villagarcía el 2 y de Vigo el 3, con pasaje y carga para la Argentina.

LINEA A NUEVA YORK, CUBA Y MEJICO

Servicio mensual saliendo de Barcelona el día 25, de Valencia el 26, de Málaga el 28 y de Cádiz el 30 para Nueva York, Habana y Veracruz.

LINEA A FERNANDO POO

Servicio mensual saliendo de Barcelona el día 15 para Valencia, Alicante, Cádiz, Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma, demás escalas intermedias y Fernando Póo.

Este servicio tiene enlace en Cádiz con otro vapor de la Compañía que admite carga y pasaje de los puertos del Norte y Noroeste de España para todos los de escala de esta línea.

AVISOS IMPORTANTES

Rebajas a familias y en pasajes de ida y vuelta.—Precios convencionales por camarotes especiales.—Los vapores tienen instalada la telegrafía sin hilos y aparatos para señales submarinas, estando dotados de los más modernos adelantos, tanto para la seguridad de los viajeros como para su confort y agrado.—Todos los vapores tienen médico y capellán.

Las comodidades y trato de que disfruta el pasaje de tercera se mantienen a la altura tradicional de la Compañía.

Rebajas en los fletes de exportación.—La Compañía hace rebajas de 30 por 100 en los fletes de determinados artículos, de acuerdo con las vigentes disposiciones para el servicio de Comunicaciones marítimas.

SERVICIOS COMBINADOS

Esta Compañía tiene establecida una red de servicios combinados para los principales puertos, servidos por líneas regulares, que le permite admitir pasajeros y carga para:

Liverpool y puertos del mar Báltico y mar del Norte.—Zanzíbar, Mozambique y Capetown, Puertos del Asia Menor, Golfo Pérsico, India, Sumatra, Java y Cochinchina.—Australia y Nueva Zelandia.—Ilo Ilo, Cebú, Port Arthur y Vladivostock.—New Orleans, Savannah, Charleston Georgetown, Baltimore, Filadelfia, Boston, Quebec y Montreal.—Puertos de América Central y Norteamérica en el Pacífico, de Panamá a San Francisco de California.—Punta Arenas Coronel y Valparaíso por el Estrecho de Magallanes.

SERVICIOS COMERCIALES

La sección que para estos servicios tiene establecida la Compañía se encargará del transporte y exhibición en Ultramar de los Muestrarios que le sean entregados a dicho objeto y de la colocación de los artículos cuya venta, como ensayo, desean hacer los exportadores.

SALGA DEL CIRCULO VICIOSO DE SU RUTINA DIARIA

PREPARESE PARA EL TRABAJO CONSTRUCTIVO

Si Ud., como la ardilla de la jaula, da siempre la misma vuelta, no saldrá jamás del círculo vicioso de su trabajo de rutina; sus sueños serán siempre sueños ociosos, nunca realidad; pero si mira al mundo de frente, si deja tras sí el trabajo de rutina, si SE PREPARA para merecer los éxitos de la vida, sus sueños más audaces se convertirán en las realidades más tangibles.

Para sacar el partido máximo de la potencialidad de su inteligencia puede estudiar por correspondencia, en la Institución Universitaria que tiene el mayor número de alumnos en los países de habla castellana, cualquiera de los siguientes Cursos, sin abandonar su ocupación actual, aprovechando sus ratos desocupados, en su propia casa.

EFICIENCIA MENTAL:—Adquirirá una memoria prodigiosa. Aprenderá a pensar con claridad y a llegar con rapidez al fondo de cualquier problema. Multiplicará su capacidad para ganar dinero; aprenderá a aprovechar su capacidad mental consciente y sus fuerzas inconscientes. Se le abrirán avenidas nuevas de éxito, de horizontes infinitos. Curso basado en los descubrimientos sicológicos de los últimos diez años.

PERIODISMO:—Aprenderá a escribir para la prensa en forma vibrante, con hondo interés humano; aprenderá todos los secretos modernos del periodismo norteamericano que hacen que las páginas de cualquier diario palpiten con vida. Podrá, además, labrarse con esta profesión un magnífico porvenir social y político.

REDACCION DE CUENTOS Y FOTODRAMAS:—Estudio nuevo en el mundo hispano; pero que ha levantado fortunas como una varilla mágica en los Estados Unidos, donde se le enseña en casi toda las Universidades. Aprenderá Ud. a capitalizar su imaginación. Hará populares las creaciones de su mente, exhibiéndolas ante millones de espectadores para hacerles pensar, reir o llorar.

ADMINISTRACION CIENTIFICA DE LA CIRCULACION DE DIARIOS Y REVISTAS:—El hombre importante de una empresa es el que hace llegar el dinero. Este Curso le enseña esto. Su trabajo vale tanto más cuanto más pueda Ud. producir. Quedará capacitado para duplicar y triplicar la circulación de cualquier diario.

CURSO DE REDACCION:—Saber expresarse con elegancia, corrección y claridad es una de las bases del éxito. Este Curso se lo enseña. Además, aprende Ud. toda la gramática en forma agradable y sencilla. Si su ortografía y redacción son defectuosas, este Curso lo preparará para los demás Cursos mencionados aquí.

Cada uno de estos Cursos enseña una profesión o actividad nueva, con porvenir ilimitado y sin competidores preparados. Están escritos con el propósito de levantar rápidamente al que los estudia a un plano superior de vida, tanto intelectual como económico. FACIL FORMA DE PAGO.

RECORTE ESTE CUPÓN Y ENVIELO—LE CONVIENE

ESCUELAS INTERAMERICANAS DE NUEVA YORK

Mamaroneck, New York, E. U. A.

....Curso de Periodismo.
....Curso de Reportaje.
....Curso de Administración Científica de la Circulación de Diarios y Revistas.
....Curso de Redacción.
....Curso de Redacción de Cuentos y Fotodramas.
....Curso de Eficiencia Mental.

Sírvanse mandarme detalles y dígame precios del Curso tarjado con una cruz. Entiendo que esto no me compromete en nada y que el Curso está en castellano.

Nombre .....
Apartado postal .....
Calle y Núm. .....
Ciudad y País .....

LA INSTITUCION UNIVERSITARIA QUE TIENE EL MAYOR NUMERO DE ALUMNOS EN LOS PAISES DE HABLA ESPAÑOLA

ANUNCIOS BREVES Y ECONÓMICOS

ALQUILERES

CEDESE gabinete y dormitorio soleados, con derecho a cocina. Razón en esta Administración.

COMPRAS

SELLOS españoles, pago los más altos precios, con preferencia de 1850 a 1870. Cruz, 1. Madrid.

COMPRO toda clase mobiliarios completos, muebles sueltos, colchones, máquinas coser, escribir, cajas caudales, gramófonos, bicicletas, alhajas, objetos. Matesanz. Luna, 21. Teléfono 5.119.

COMPRO alhajas, dentaduras, oro, platino, plata. Plaza Mayor, 23 (esquina Ciudad-Rodrigo), platería.

DEMANDAS

LICENCIADO Ciencias, titulado, precísase colegio. Arévalo (Avila). Buen sueldo.

ENSEÑANZAS

SACERDOTE, práctico enseñanza, ofrécese preceptor, clases particulares. Hernani, 40, bajo, C.

LECCIONES. Señorita licenciada en Filosofía y Letras, daría lecciones a domicilio. Informes: Colegiata, 18, principal derecha.

ESPECIFICOS

EL DEPURATIVO CEREO cura la avariosis y purifica la sangre.

HUESPEDES

PENSION CASTILLO, pasadizo San Ginés, 5 (junto Esclava). Comida inmejorable, baño. Desde siete pesetas.

OPTICA

NO DEMORE gastar lentes: use cristales Punktal Zeiss. Casa Dubosc, óptico. Arenal, 21.

OFERTAS

SEÑORA educada, 36 años, regiría casa buena posición. Leganitos, 17, segundo derecha.

COCINERA, ama gobierno, formal, ofrécese. Barquillo, 1.

VENTAS

ANTIGUEDADES, cuadros preciosos. Galerías Ferreres. Carretera del Este, 2, Ventas.

SE VENDE máquina coser industrial. Plaza Progreso, 16. Señor Moratinos.

VARIOS

SERVIDUMBRES facilísimos, ambos sexos. Madrid, provincias. Bolsa, 3.

RELOJERIA Ismael Guerrero. Composturas económicas. Garantía, un año. Cristales de forma, 3 pesetas. 11, Fuentes, 11 (próximo Arenal).

PARA IMAGENES Y ALTARES, recomendamos a Vicente Tena, escultor. Valencia. Teléfono interurbano 610.

AGUAS MINERALES

DE TODAS CLASES.—SERVICIO A DOMICILIO

CRUZ, 30.—TELEFONO 2.788 M.

Página deportiva

Campari gana el Gran Premio de Europa

Una lucha apasionada por los primeros puestos. A más de 200 kilómetros por hora en la recta

(Servicio especial de EL DEBATE)

LYON, 4.—Una muchedumbre imponente se reunió ayer en el circuito de esta capital para presenciar la gran carrera. Desde la media noche una numerosa caravana automovilista se instaló en las poblaciones que se encuentran a lo largo del recorrido, principalmente en St. Laurent, St. Andéol, St. Martin y Grigny.

Las tribunas oficiales estuvieron ya atestadas poco antes de darse la salida. Participan los coches anunciados, y, contra lo que se dijo en la víspera, Garnier, en vez de Marco, conduju uno de los «Bugatti».

Al darse la señal, Seagrave, Ascari y Lee Giness son los que toman la delantera a varios centenares de metros sobre los demás.

En la primera vuelta Seagrave toma 100 metros de ventaja sobre Ascari. Realiza una velocidad media de 112 kilómetros 200 metros. Los otros conductores pasan por este orden: Campari, Bordino, Wágner, Chassagne y Divo.

En la recta de Pont Rompu a Esses, Lee Guiness marcha a 200 kilómetros por hora, y con ello logra pasar a Ascari. En la segunda vuelta pasan por este orden: Seagrave, Lee Guiness y Ascari. La velocidad media, 113 kilómetros 500 metros.

Antes de cubrir la tercera vuelta, el coche conducido por Seagrave sufre una avería hacia Montarce, por lo que, frente a las tribunas, los conductores desfilan así: Ascari, Bordino y Lee Guiness.

En la cuarta vuelta Bordino logra pasar a Ascari con una media de 114 kilómetros.

El primero en dar la quinta vuelta es Lee Guiness, a unos 115 kilómetros. En las siguientes vueltas, hasta la décima, varía poco la clasificación.

Vizcaya se lanza contra una balaustrada. El coche queda destrozado; pero, afortunadamente, el corredor sale ileso.

A los 300 kilómetros de recorrido se consigue una velocidad media de 117 kilómetros 600 metros. La clasificación de entonces se establece así: Ascari, Lee Guiness Campari, Divo, Wágner y Nazzaro. La lucha parece decidirse entre dos italianos y un inglés.

En la décimoquinta vuelta, Ascari se detiene para aprovisionarse, con lo que Lee Guiness toma la delantera.

Dos vueltas más y desaparece el inglés, luchando entonces con apasionamiento italianos y franceses. Es una lucha altamente emocionante.

Divo se destaca por la regularidad de su recorrido.

En la vigésimoprimera vuelta los corredores se clasifican así: Ascari, Campari, Divo, Benoist, Wágner y Thomas. El duelo se reduce a dos marcas.

Por la poca diferencia entre los cuatro primeros, resulta la carrera sensacional. Los italianos no dejaron tomar la delantera. Diez corredores terminan el recorrido, que representa 35 vueltas al circuito.

Ascari, con mala fortuna, ya que estaba bien colocado, abandona la carrera en la penúltima vuelta.

Los coches «Fiat», que contaban con buenos conductores, entre ellos Bordino y Nazzaro, desilusionaron a sus partidarios, pues, ninguno terminó siquiera el recorrido.

He aquí los detalles:

GRAN PREMIO DE EUROPA.—800 kilómetros de recorrido. Cilindrada total: dos litros. Peso mínimo en el vacío: 650 kilogramos. La vuelta del circuito, o sea el triángulo Sept Chemins-Givors-Pont Rompu, 23 kilómetros 145 metros.

Primer premio: 100.000 francos.

Segundo: 25.000.

1, CAMPARI (Alfa Romeo). Tiempo: siete horas dos minutos treinta segundos. Mecánico, Marinoni.

2, **Divo** (Delage). Siete horas cuatro minutos cuarenta segundos un quinto. Mecánico, Fretet.

3, Benoist (Delage). Siete horas diez y siete minutos cuatro segundos cuatro quintos. Mecánico, Carra.

4, Wágner (Alfa Romeo). Siete horas veinticinco minutos diez segundos cuatro quintos. Mecánico Sozzi.

5, Seagrave (Sunbeam). Siete horas veintiocho minutos cincuenta y ocho segundos. Mecánico, Marocchi.

6, Thomas (Delage). Siete horas treinta y siete minutos veintisiete segundos tres quintos. Mecánimo, Lhermitte.

7, Chassagne (Bugatti). Siete horas 40 minutos veintiocho segundos dos quintos.

8, Friedrich (Bugatti). Siete horas cuarenta minutos cuarenta y seis segundos tres quintos.

9, Resta (Sunbeam).

10, Garnier (Bugatti).

* * *

Ganadores del Gran Premio de Europa desde su institución:

1923

9 de septiembre, en el circuito de Monza (800 kilómetros):

1, SALAMANO (Fiat); 2, Nazzaro (Fiat), y 3, Murphy (Miller).

Tiempo: cinco horas veintisiete minutos treinta y ocho segundos. Velocidad media: 146 kilómetros 505 metros.

* * *

LYON, 4.—Don Manuel Rezola, presidente del Real Automóvil Club de Guipúzcoa ha hecho una visita oficial a todas las dependencias del circuito. Fué acogido con grandes simpatías.

Se dice que ha asegurado de las casas constructoras y conductoras una buena inscripción para el Gran Premio de Velocidad, de San Sebastián.

(De las Agencias)

LYON, 4.—Sobre el circuito de Lyon se ha disputado el Gran Premio de Europa.

Ha llegado primero CAMPARI, sobre «Alfa Romeo», en siete horas dos minutos treinta y cuatro segundos tres quintos, a la velocidad media de 114 kilómetros 290 metros por hora; segundo, Divo, sobre Delage, en siete horas seis minutos cuarenta segundos un quinto, a la media de 113,980 por hora.

FIGURAS DE ACTUALIDAD

PEDRO DE VIZCAYA

Conocido corredor que, afortunadamente, salió ileso de un mal viraje, en que su coche quedó destrozado.

Football

*R. S. GIMNASTICA ESPAÑOLA	4 tantos.
Agrupación Deportiva Ferroviaria	0 —

* * *

*Racing Club	2 tantos.
Unión Sporting	2 —

* * *

AVILA, 4.

CASTILLA F. C., de Madrid-Avila F. C.	1—1

* * *

CIEZA, 4.

SPORTING-Deportivo	2—0

TORREVIEJA, 4.

* * *

JAEN, 4.

SELECCION DEL SPORT JAEN-Unión Deportiva Reus.	2—1

* * *

LERIDA, 4.

MANRESA F. C.-Juventud Republicana	3—2

* * *

MELILLA, 4.—Por el calor se han suspendido todos los partidos que se habían concertado para este verano.

* * *

ORENSE, 4.

SELECCION PORTUGUESA, de Oporto-Orense F. C.	3—2

* * *

ORIHUELA, 4.

ORIHUELA F. C.-Ford F. C., de Murcia	4—0

* * *

SAGUNTO, 4.

SPORTING CLUB, del Puerto-Saguntino F. C.	1—1

* * *

TORREVIEJA F. C.-C. D. Callosa	3—0

* * *

ZARAGOZA, 4.

SPORTING CLUB-C. D. Español	5—0
IBERIA F. C.-Selección de la serie D	4—1

Lawn tennis

EVIAN LES BAINS, 4.—En el partido final de la zona europea por la Copa Davis, se obtuvieron los siguientes resultados:

COCHET (Francia) venció a Zemla (Checoeslovaquia), por 6-1, 8-6, 6-4.

LACOSTE (Francia) venció a Macenauer (Checoeslovaquia), por 6-2, 10-8, 6-4.

Carreras de caballos

Hoy martes es el día señalado para realizar las inscripciones correspondientes a los dos primeros días de carreras de la próxima temporada de San Sebastián, que se celebrarán los días 11 y 14 del presente mes.

EL DEBATE, Colegiata, 7

Campeonato ciclista nacional

Vence Juan Bautista Llorens. Se clasifican 57 corredores. Historial de la prueba. La carrera a través del país vasco

BILBAO, 4.—Con un tiempo espléndido se ha celebrado el campeonato español de fondo, tomando la salida 81 corredores de los 91 matriculados. Al campo de Volantín, donde se situó la meta, acudió un gentío inmenso. Puede decirse lo mismo a lo largo del recorrido, ya que en los pueblos despertó este concurso una considerable expectación.

La organización, a cargo del Club Deportivo, fué un éxito. La carrera resultó brillante, a buen tren, que ha permitido establecer un nuevo «record», de gran interés por las numerosas alternativas en todo momento.

En los primeros kilómetros los corredores vizcaínos llevaban el mando del numeroso pelotón, pero pronto fueron desapareciendo poco a poco.

En seguida el corredor santanderino Otero se pone en primer lugar. Dura hasta las proximidades del viraje, en Elorrio, en que Musió le sustituye, seguido por Telmo García.

Destácanse en el pelotón de cabeza a los dos indicados, Monteys, Gómez, Aguirre, Llorens y Janer. Desde luego, se ve que de entre todos estos citados debe surgir el ganador, puesto que aparecen distanciados del siguiente grupo.

Cuando faltaban pocos kilómetros para terminar, Telmo García se destaca en primer término, pero sin despegarse mucho, lo cual fué una equivocada táctica, teniendo debrás a muchos que se les ha considerado algo especializados en la velocidad. No le pasan muchos; pero uno sí, Bautista Llorens, cuyo *sprint* fué estupendo, insostenible.

Terminan el recorrido 57 corredores, con la particularidad de que los 31 primeros superan el «record» nacional establecido en 1919 por Jaime Janer.

Detalles:

1, JUAN BAUTISTA LLORENS, de Villarreal (Castellón). Tiempo: tres horas seis minutos diez y seis segundos dos quintos.

2, *Telmo García*, de Madrid. Tres horas seis minutos diez y seis segundos cuatro quintos.

3, Teodoro Monteys, de Barcelona. Tres horas seis minutos diez y siete segundos.

4, Feliciano Gómez, de Madrid. Tres horas seis minutos diez y siete segundos un quinto.

5, Victorino Otero (Santander).

6, Miguel Musió (Barcelona).

7, Enrique Aguirre (Segura, Guipúzcoa-.

8, Jaime Janer (Barcelona).

9, Gabriel de Olañeta (Madrid).

10, José Cebrián Farré (Barcelona).

11, Segundo Barroetabeña (Guernica).

12, Angel Castro (Gijón).

13, Manuel Alegre (Barcelona).

14, Benito Ayestuy (Oñate).

15, Manuel Fernández (Madrid).

16, Fernando Sierra (Santander).

17, Cesáreo Sarduy (Múgica).

18, Francisco Candela (Madrid).

19, Victoriano Toledano (Madrid).

20, Manuel Muñoz (Madrid).

21, Marcelino Llopis (Barcelona).

22, Marcelino Loroño (Galdácano).

23, Eduardo Rubio (Bilbao).

24, Antonio Torrell (Reus).

25, Julián Español (Barcelona).

26, Ceferino Ayastuy (Oñate).

27, Arturo Vallejo (Vitoria).

28, Antonio García (Santander).

29, Fernando Ibáñez (Bilbao).

30, Isaías Ruiz (Tolosa).

31, Damián Fernández (Madrid).

32, Adolfo Urrutia (Bilbao).

33, Santiago Aseguinolaza (Tolosa).

34, Francisco González (Logroño).

35, Ricardo Montero (Irún).

36, Manuel Ferrer (Bilbao).

37, Graciano Eceiza (Tolosa).

38, Guillermo Antón (Madrid).

39, José M. Sanz (Reus).

40, Mariano Moreno (Vitoria).

41, Gabriel Yuste (Bilbao).

42, Arturo Casas (Barcelona).

43, Juan Carpi (Barcelona).

44, Manuel López (Madrid).

45, Ramón Ardeláiz (Irún).

46, Antonio Pérez García (Madrid).

47, Martín Salazar (Bilbao).

48, Agustín de Hierro (Madrid).

49, José Fernández (Tolosa).

50, Miguel Ugarriza (Bilbao).

51, Fernando Balcera (Sevilla).

52, Ramón Gómez (Santander).

53, Jesús Hevia (Gijón).

54, Jesús Cuesta (Gijón).

55, Pedro Ecrich (Barcelona).

56, Pedro Erdaide (Bilbao).

57, José Arechavaleta (Bilbao).

* * *

BILBAO, 4.—En los centros deportivos se comenta la clasificación de la prueba ciclista, particularmente la de Barroetabeña, que debió ocupar mejor posición. Se dice que se incluyó en la clasificación a un corredor santanderino que no tomó parte en la carrera.

Los catalanes han prometido no volver a correr en carreteras vizcaínas, pues varios de ellos tuvieron pinchazos por haberse colocado tachuelas en algunos trechos del recorrido.

* * *

He aquí el historial del campeonato ciclista de España:

El campeonato de España de fondo, primer campeonato de la Unión Velocipédica Española, se instituyó en 1897. Dejó de celebrarse hasta el año 1902, en que se corrió bajo el alto patronato de su majestad la reina doña Cristina. En estos dos primeros años se disputó con entrenadores.

En 1908 fué cuando la U. V. E. estableció esta carrera como campeonato de España de fondo.

11 de abril de 1897

Se disputó en la carretera de Madrid a La Coruña (100 kilómetros), obteniéndose esta clasificación:

1, JOSE BENTO PESOA, de Lisboa; 2, Ricardo Sugrañes, de Barcelona, y 3, Clemente Fabián, de Zaragoza.

19 de mayo de 1902

Se corrió en la carretera de Barcelona a Ribas (100 kilómetros).

1, TOMAS PEÑALVA, de Valencia; 2, Salvador Seguí, de Barcelona, y 3, J. Marsans-M. Bayona (en «tandem»).

26 de mayo de 1903

Carretera de Madrid a La Coruña (100 kilómetros).

1, RICARDO PERIS, de Valencia; 2, Tomás Peñalva, de Valencia, y 3, Julio Alvarez, de Madrid.

15 de mayo de 1904

Carretera de Valencia a Castellón (100 kilómetros).

1, TOMAS PEÑALVA, de Valencia; 2, Ricardo Peris, de Valencia, y 3, Julio Alvarez, de Madrid.

14 de mayo de 1905

Carretera de Tarragona - Valls - Vendrell (100 kilómetros).

1, PABLO PUJOL, de Villafranca; 2, José Pérez, de Villafranca, y 3, Tomás Peñalva, de Valencia.

20 de mayo de 1906

Carretera de Madrid a La Junquera (100 kilómetros).

1, LUIS AMUNATEGUI, de Madrid; 2, J. Andrés Campesinos, de Madrid, y 3, Domingo Alvarez, de Madrid.

19 de mayo de 1907

Carretera de Bilbao a Plencia, ida por Erandio y Urduliz y regreso por Murguía (100 kilómetros).

1, LUIS AMUNATEGUI, de Madrid; 2, Tomás Sansalvador, de Bilbao, y 3, Marcelino Cuesta, de Gijón.

5 de julio de 1908

Carretera de Gijón a San Juan de Nieva (100 kilómetros).

1, VICENTE BLANCO, de Bilbao; 2, Esteban Espinosa, de Bilbao, y 3, Marcelino Cuesta, de Gijón.

30 de mayo de 1909

Carretera de Madrid a Castellón (100 kilómetros).

1, VICENTE BLANCO, de Bilbao; 2, José Pérez, de Villarreal, y 3, Otilio Borrás, de Barcelona.

22 de mayo de 1910

Carretera de Barcelona a Santa Cruz de Calafell (100 kilómetros).

1, JOSE MAGDALENA, de Barcelona; 2, Otilio Borrás, de Barcelona, y 3, Jaime Durán, de Tortosa.

14 de mayo de 1911

Carretera de Madrid a La Coruña (100 kilómetros).

1, JAIME DURAN, de Tortosa; 2, Lázaro S. Villada, de Madrid, y 3, Sebastián Masdeu, de Barcelona.

6, 7 y 8 de abril de 1912

Vuelta a Cataluña (427 kilómetros 183 metros, en tres etapas).

1, JOSE MAGDALENA, de Barcelona; 2, Juan Martí, de Barcelona, y 3, Antonio Crespo, de Barcelona.

1, 2 y 3 de agosto de 1913

Vuelta al país vasco español (401 kilómetros, en tres etapas).

1, JUAN MARTI, de Barcelona; 2, Lorenzo Oca, de Bilbao, y 3, Joaquín Larrañaga, de San Sebastián.

14 de junio de 1914

Carretera de Madrid a La Coruña (100 kilómetros).

1, OSCAR LEBLANC, de Madrid; 2, Antonio Crespo, de Barcelona, 3, José Magdalena, de Barcelona.

1 de agosto de 1915

Carretera de Bilbao a Murguía (100 kilómetros).

1, SIMON FEBRER, de Palma de Mallorca; 2, J. Zumalde, de Bilbao, y 3, José Magdalena, de Barcelona.

9 de julio de 1916

Carretera de Barbelona-Argentona-Granollers-Sabadell-Molins de Rey (100 kilómetros).

1, JOSE MANCHON, de Madrid; 2, Oscar Leblanc, de Madrid, y 3, José Magdalena, de Barcelona.

3 de junio de 1917

Carretera de Madrid-Colmenar (100 kilómetros).

1, LAZARO VILIADA, de Madrid; 2, Oscar Leblanc, de Madrid, y 3, José Manchón, de Madrid.

2 de junio de 1918

Sevilla-Carretera de Extremadura (100 kilómetros).

1, SIMON FEBRER, de Palma de Mallorca; 2, Juan Martínez, de Barcelona, y 3, Manuel Corchón, de Sevilla.

2 de junio de 1919

Santander-Laredo-Santander (100 kilómetros).

1, JAIME JANER, de Barcelona; 2, Juan Martínez, de Barcelona, y 3, Guillermo Antón, de Madrid.

32 corredores. Tres horas diez minutos veinte segundos dos quintos. Record de España.

31 de octubre de 1920

Barcelona-San Celoni-Barcelona (100 kilómetros).

1, MIGUEL BOVER, de Palma de Mallorca; 2, Jaime Janer, de Barcelona, y 3, José Saura, de Barcelona.

6 de junio de 1921

Madrid-Venturada-Madrid (100 kilómetros).

1, RAMON VALENTIN, de Madrid; 2, Guillermo Antón, de Madrid, y 3, Miguel García, de Madrid.

1 de octubre de 1922

Gerona-Barcelona (100 kilómetros).

1, JOSE SAURA, de Barcelona; 2, José María Sanz, de Barcelona, y 3, Miguel García, de Madrid.

(Continúa al final de la 7.ª columna.)

GEORGE COOK

Varias grandes pruebas se han celebrado en la última semana; pero entre los distintos vencedores, ninguno, sin duda alguna, sobresale tanto para el deportista español como el campeón australiano de pugilato, George Cook, que por segunda vez—aunque por puntos—ha logrado vencer a Paulino Uzcudum, el campeón español, considerado como uno de los mejores pesos grandes de Europa.

De parecida contextura atlética, pero de menor rendimiento, el secreto de su victoria reside simplemente en la mayor experiencia.

Congreso Deportivo

Se nos asegura que va adelantada la organización del Congreso que se ha de celebrar el próximo otoño en Madrid. Desde luego, la mayoría de las personalidades propuestas para dirigir las distintas secciones han aceptado el cargo.

Se nombró a nuestro amigo don Julián Blanco, cronista deportivo de «El Universo», como secretario general. Es una perfecta garantía para el buen éxito de la idea.

Tiro de pichón

VALENCIA, 4.—El campeonato provincial de tiro de pichón terminó con el siguiente resultado:

COPA DE SU MAJESTAD EL REY Y 1.000 PESETAS.

1, JULIO GARCIA SOLANICH. 13/12.

2, José Corominas. 13/11.

Participan en el concurso 69 tiradores.

Por falta de espacio dejamos para mañana una amplia información nacional y extranjera.

Pelota vasca

PARIS, 4.—En un partido celebrado en esta capital, un equipo francés vence a otro español, por 60-56.

11 de noviembre de 1923

Barcelona-Figueras (134 kilómetros).

1, JAIME JANER, de Barcelona, y 2, Musió, de Perpignan.

* * *

Para la vuelta a través del país vasco se han inscrito últimamente estos corredores:

52. Manuel López Castro (Madrid).
53, Manuel Fernández (Madrid).
54, Enrique Aguirre (San Sebastián).
55, Toribio Aranzadi (San Sebastián).
56, Lucas Jáuregui (Tolosa).
57. Isaías Ruiz (Tolosa).
58, Graciano Eceiza (Tolosa).
59, X. X. (París).
60, J. R. M. B. (Bilbao).
61 Ramos Olivares (Bilbao).
62, José Arechavaleta (Bilbao).
63, X. X. (París).
64, X. X. (París).
65, X. X. (París).
66, X. X. (París).
67, X.X. (Logroño).

* * *

Resultado de la carrera organizada por la Unión Velocipédica Española, reservada para corredores de tercera categoría:

1, MARIANO RINCON. Tiempo: dos horas diez minutos cuarenta segundos un quinto.

2, **Marcelino Castro.** Dos horas diez minutos cuarenta y tres segundos.

3, Luis Fernández. Dos horas cinco minutos.

4, Ramón Mayo; 5, Marcelino Ruiz; 6, Francisco Muñoz; 7, José Pérez; 8, Agustín Perulero; 9, Carlos Valles; 10, Mariano Camino; 11, Bernardo Fernández; 12, Agustín Pro; 13, Victorio Miralles; 14, Leandro Vaquerizas; 15, Crescencio Manso; 16, Víctor Ballesteros; 17, Nicolás Bocos, y 18, Horacio Rodríguez.

Recorrido: 65 kilómetros.

II Circuito de San Sebastián

Organizado por el Real Automóvil Club de Guipúzcoa, bajo el Alto Patronato de su majestad el Rey y con la cooperación de la excelentísima Diputación de Guipúzcoa, Ayuntamiento y Gran Casino

22 de septiembre

Gran Premio de Motocicletas. Copa de su alteza real el Príncipe de Asturias

24 de septiembre

Gran Premio de Turismo. Copa de su majestad la Reina

27 de septiembre

Gran Premio de San Sebastián. Copa de su majestad el Rey

Más de 100.000 pesetas de premios

Diccionario deportivo

por Alcisclo Karag

Ilustraciones de Kum.

(Prohibida la reproducción)

14)

apuesta es nula, a menos que hubiera un convenio especial.

APUESTA A TANTO FIJO (*Carreras de caballos*).—Es aquélla en que el que ofrece la apuesta lo hace estipulando la ganancia exacta que percibirá quien la acepte. Es la labor realizada por los «bookmakers» (véase esta palabra) o apostadores en contra. Estos cotizan las probabilidades de todos los caballos que corren, que, naturalmente, el de la cotización más baja es el mejor para su concepto.

En el caso de una carrera muerta («dead heat» o empate) la ganancia es segura para estos apostadores en contra, ya que todas las apuestas para los caballos empatados se reembolsan, mientras que las de los restantes están perdidas.

APUESTA DOBLE (*Carreras de caballos*).—Se dice cuando el jugador apuesta a favor de dos o más caballos.

APUESTA MUTUA (*Carreras de caballos*).—La apuesta mutua puede hacerse: a) «para el caballo ganador»; b) «para los caballos colocados», que son los que resultan primero y segundo cuando hay «cuatro» caballos en la carrera, y primero, segundo y tercero cuando hay «ocho o más».

Esto de los «ocho o más» es para todos los hipódromos españoles, a excepción del de Lasarte (San Sebastián) y Bella Vista (Santander) en que se estipula, que es cuando hay «siete o más».

Cuando un propietario corre varios caballos en una misma prueba, las apuestas mutuas se hacen para cada caballo, pero si el ganador es uno de ellos se paga «la cuadra», es decir, se consideran todos los dichos caballos de un propietario, como si no fuese más que uno. Las apuestas para esos caballos colocados, se hacen como si fuesen de distintos dueños y se pagan lo mismo: es decir, el que resulte colocado.

Antes de hacer el cálculo para el reparto de las sumas que corresponden a los caballos ganadores y colocados, la Sociedad organizadora separa un determinado tanto por ciento de la cantidad total apostada. Este tanto por ciento se destina para los gastos de las apuestas y lo que hay que satisfacer por impuestos.

Interesa conocer que las cantidades impuestas se reembolsan íntegramente en los casos siguientes: primero, cuando un caballo por el que se ha apostado estuviese retirado; segundo, cuando un caballo que debe correr no se ha presentado en la pista; tercero, cuando ningún caballo ha cumplido las condiciones de la carrera; cuarto, cuando no haya ninguna apuesta sobre el caballo ganador o sobre ninguno de los caballos colocados; quinto, en la carrera en que todos los caballos pertenecen al mismo dueño, y sexto, cuando después de separada la cantidad que corresponde a la Sociedad, la repartición da para el ganador una cantidad inferior a la apuesta.

APURAR (*Carreras de caballos*).—Es pedir al caballo en una carrera, sobre todo dentro de la «distancia» (véase la expresión «a la distancia») en una llegada disputada, todo el esfuerzo que puede dar de sí.

ARBITRO (*Todos los deportes*).—Persona competente encargada de hacer respetar el reglamento y de resolver las dudas que se presentan en un deporte cualquiera, siendo inapelables sus decisiones.

ARBITRO DE CAMPO (*Base ball*).—Cuando el partido es juzgado por dos árbitros, es el que actúa de auxiliar. Decide sobre las jugadas en primera y segunda «bases», y sobre las que se realizan en tercera que no sean las que se asignan al árbitro principal. Ayuda a éste en cuanto le sea posible, para hacer cumplir y respetar las reglas del juego y, con la excepción de la declaración de *forfeited* (juego perdido por infracción) tiene la misma autoridad para multar o expulsar a los jugadores que infringen el reglamento.

ARBITRO PRINCIPAL (*Base ball*).—Cuando el partido es juzgado por dos árbitros, es el más importante, el que tiene plenas facultades y es responsable de que el juego se lleve a cabo legalmente. Si el árbitro de campo puede tomar en el terreno de juego la posición que a su juicio sea mejor para dar sus decisiones; en cambio, el principal debe situarse detrás del «cogedor». Es el que juzga las bolas buenas o malas lanzadas por el «tirador». Además de esto, decide sobre las jugadas que se realizan en las bases en los casos siguientes: a) si la bola es bateada, poniéndose en juego («fair»), con un corredor en primera, deberá correr a tercera para estar dispuesto a decidir en caso de que se efectúe allí una jugada; b) cuando más de una base está ocupada, deberá ser quien resuelva si un corredor arranca desde la tercera a tiempo, o prematuramente cuando se bateó la bola hacia el aire («fly»), y c) en el caso de un corredor sorprendido entre tercera y base meta («home»), cuando esté ocupada más de una base, deberá dar la decisión del corredor más próximo a la base meta.

ARBOL (*Motorismo*).— Pieza metálica móvil, que sirve para transmitir un movimiento de rotación.

ARBOLADURA (*Vela*).—Es el conjunto de palos de un yate.

ARBOLARSE (*Hípismo*).—Se dice cuando un caballo se empina sobre los pies.

ARC (*Pesca*).—Es una red de pesca de forma semicircular.

ARCANELA (*Pesca*).—Es la cuarta parte de la red conocida con la denominación de «jabega».

ARCO (*Tiro al arco*).—Aparato que sirve para lanzar las flechas.

El arco puede ser confeccionado con caña o madera, que se adelgaza gradualmente desde la parte media hacia las extremidades. Estas terminan con el «empulgadero». La longitud del arco está en relación directa con la flecha, que al propio tiempo depende de la longitud del brazo del tirador; en términos generales oscila de 1,75 metros a 2,25 metros.

ARCOS DE UNION (*Esgrima*).—Son dos pequeñas espigas encorvadas, de tres a cinco centímetros de longitud; nacen en los extremos de la barra transversal y van remachadas en la cazoleta.

AREA DE CASTIGO (Football).—Es el espacio limitado por las dos líneas paralelas de 16,50 metros de longitud, trazadas perpendicularmente a la línea de meta, la línea que las une y la propia línea de meta. Si un jugador comete «intencionadamente» dentro de su propia área de castigo una de las nueve faltas que se indican a continuación, es cuando se castiga a su bando con el golpe de castigo o «penalty».

Esas nueve ofensas son las siguientes: 1, echar una zancadilla; 2, dar una patada al adversario; 3, golpear a un adversario; 4, saltar sobre un adversario; 5, sujetar a un adversario; 6, detener o empujar a un adversario; 7, cargar a un adversario violenta o peligrosamente; 8, cargar a un adversario por detrás, y 9, tirar el balón con la mano.

Téngase en cuenta que si la dimensión del campo de juego es variable, el área de castigo (40,32 metros × 16,50 metros) es invariable.

(Continuará.)